

Rexall
PHARMACIE
LA ROCQUE
 G. A. LaRocque, prop.
 Pharmacien - Chimiste
 Cosmétiques
 Prescriptions - Photographie
 287 Notre-Dame
 Ste-Marie (Bce - Tél: 387-5471)

STE MARIE
Beauce
Le Guide

Photographies
 anniversaires,
 de mariages
 réceptions, etc.
 Vente et
 réparation
 d'accessoires
 photographiques
STUDIO GUY ENR.
 Guy Mercier, prop.
 Ville Ste-Marie, - Tél: 387-5188

VOL. 34 - No 11 9, Rue Saint-Antoine, Ville Ste-Marie Bce, Province de Québec Canada Jeudi le 11 octobre 1962 - 5 SOUS LE NUMERO -

Me Paul Allard candidat de l'Union Nationale dans la Beauce

M. Jos. Nadeau candidat de l'U. Nationale dans Dorchester.



M. Joseph NADEAU

Le député de Champlain, l'honorable Maurice Bellemare, a ouvert, samedi soir, par un discours à l'emporte-pièce en rendant hommage à l'hon. Jos-D. Bégin, la campagne électorale dans le comté de Dorchester. M. Bellemare a pris la parole à une convention qui a choisi M. Joseph Nadeau, marchand de Ste-Rose, comme candidat officiel de l'Union Nationale de Dorchester aux élections provinciales du 14 novembre prochain.

Des milliers de partisans enthousiastes de l'Union Nationale ont participé à cette convention qui était sous la présidence de Me André Gagnon de Québec. Dix candidats sollicitaient l'appui des partisans, unionistes de Dorchester: l'hon. M. Joseph Nadeau, Napoléon Allaire, agent d'assurances de Ste-Rose, Me Gérard Parent, avocat de Ste-Zacharie; Dr Jacques Langis de Ste-

409 écoliers à St-Sylvestre

La Commission Scolaire de St-Sylvestre de Lotbinière dirigée par MM. Téléphore Therrien, président, Welly Boyce, Didace Grégoire, Viateur Savoie, Lucien Therrien commissaires, Gérard Côté secrétaire Trésorier a sous son contrôle quinze classes au village et deux dans les rangs en attendant que soit ouverte l'école Centrale qui devrait être occupée en janvier prochain. Un nombre de 353 élèves fréquentent ces classes dont 111 au cours secondaire. Deux religieuses du Bon Pasteur, des institutrices laïques, trois professeurs et un directeur se partagent l'éducation des jeunes de la paroisse.

M. Gilles Lacasse enseigne aux élèves de 10e et 11e Sciences Ma-

thématiques. M. Jacques Gagnon enseigne aux élèves de 8e et 9e année. General M. Jean Gingras enseigne le cours Sciences Mathématiques aux garçons de 8e et 9e. Mlle Rita Turcotte enseigne le cours général aux filles de 8e et 9e. Mademoiselle Irene Breton enseigne le cours scientifiques aux jeunes filles de 8e et 9e année. Rév. Mère Ste-Claire du Rosaire enseigne aux jeunes filles le cours Sciences-Lettres aux élèves de 10e et 11e année.

Une rotation de cours d'anglais de Mathématiques, Sciences et d'activités dirigées se donnent par Mlles Irene Breton, Rita Turcotte, Jean Gingras et Jacques Gagnon. Mme Herve Savoie enseigne la septième année mixte. Rév. Mère

Marie Dolores enseigne la sixième année filles. Mme Eddy Maguire enseigne la sixième année garçons. Mademoiselle Louise Fillion enseigne la 5ième année mixte. Mademoiselle Céline Jalbert 4ème. Mme Sylvio Savoie 3ème année. Mlle Réjane Morin, 2ème année. Mme Roger Maillot 1ère année. Le directeur de ces classes est M. Gérard Côté.

Le transport des écoliers se fait par autobus.

De plus cinquante six élèves fréquentent différentes institutions indépendantes.

La population étudiante compte donc 409 écoliers. A ces jeunes, à leurs professeurs et directeurs nous souhaitons une année remplie de succès.

Assemblée annuelle de la Société Canadienne du Cancer à Ste-Marie

La Société Canadienne du Cancer, Section Ste-Marie de Beauce, tiendra son assemblée annuelle le 17 octobre prochain à 8.00 p.m. au Centre Récréatif de Ste-Marie de Beauce.

On sait que la Section de Ste-Marie est sous la direction du Dr Guy Carter, M.D.

A cette occasion, les divers Comités dont celui de la Campagne soumettront leur rapport annuel en vue d'informer le public en gé-

ral de leurs activités et résultats. Cette assemblée sera rehaussée par la présence de M. Armand Robert, Directeur Général Adjoint de la Société ainsi que M. Antoine Simard, secrétaire administratif pour la Section de Québec.

Le public est cordialement invité à assister à cette assemblée et à s'adresser aux diverses activités de la Société Canadienne du Cancer.



Me Paul ALLARD

Me Paul Allard, maire de St-Joseph et préfet du comté de Beauce a été choisi candidat officiel de l'Union Nationale dans la Beauce lors d'une convention tenue à Beauceville vendredi soir, en vue des élections du 14 novembre prochain.

L'élection de Me Allard se fit au troisième tour de scrutin qui s'est terminée vers trois heures samedi matin, en présence d'innombrables partisans dont 483 délégués ont enregistré leurs votes.

Les trois autres candidats en lice à cette convention politique ont été éliminés successivement: MM. le Dr Gérard Poirier de St-Georges; Henri-Louis Thibault, maire de St-François-Ouest et Clément Rheaume de St-Georges, président de l'Association de l'U. N. de Beauce.

Durant le dépouillement du scrutin dont M. Romeo Laflamme assumait la présidence l'hon. Maurice Bellemare, député de Champlain, a vivement critiqué le gouvernement Lesage dont la politique de grandeur, dit-il n'a réussi qu'à multiplier les taxes et à ruiner la province de Québec.

Le candidat heureux fut vivement applaudi par la foule qui demeura très nombreuse et enthousiaste en dépit de l'heure tardive. Me Paul Allard a félicité et remercié ses collègues ayant accepté de porter leur candidature, tandis que ces derniers l'ont assuré de leur entière collaboration jusqu'à la fin de la campagne.

Le grand vainqueur de la convention a aussi remercié toute la foule dont plusieurs personnes avaient déjà envahi l'estrade pour serrer la main à leur nouveau candidat. Celui-ci adressa des remerciements à ses partisans, ainsi qu'aux délégués et aux responsables. (Suite à la page 8)

Sherry-mode le 24 octobre

Nous avons la joie de vous annoncer la reprise d'une initiative de la J.O.C. de Ste-Marie soit la tenue d'un SHERRY-MODE qui aura lieu à l'Externat de Ste-Marie mercredi le 24 octobre. Le défilé de modes présenté l'an dernier avait connu un brillant succès et l'on anticipe que celui de cette année dépassera tous les espoirs puisque la mode est si jolie cette saison. Les modèles de la saison avantagent la silhouette féminine

et de coupe et de tons harmonieux, ils vous conféreront une élégance et une distinction dont la sobriété ne manquera pas pour autant d'éclat. Et le magasin qui vous présentera de si jolies choses sera LA BOUTIQUE FRANÇAISE dont la propriétaire est Mlle Jeanne Giguère. Tout éloge serait inutile puisque déjà toutes les élégantes connaissent la renommée des vêtements que l'on trouve à ce magasin.

Et voici que les messieurs pourront eux aussi prendre contact avec la mode masculine par l'entremise du populaire magasin Julien Poulin. Ce sera l'occasion pour tous les messieurs d'apprécier un vêtement de coupe et d'allure masculine. Vous verrez les superbes vêtements et nouveautés pour hommes actuellement en montre chez Julien Poulin.

Les billets sont en vente à ces

1ère campagne de charité Richelieu

Dimanche le 14 octobre prochain, les membres du Club Richelieu de Sainte-Marie se tiendront à la porte de l'église paroissiale afin de fournir à toute la population, l'occasion de souscrire à l'oeuvre Richelieu, le soulagement de l'enfance malheureuse.

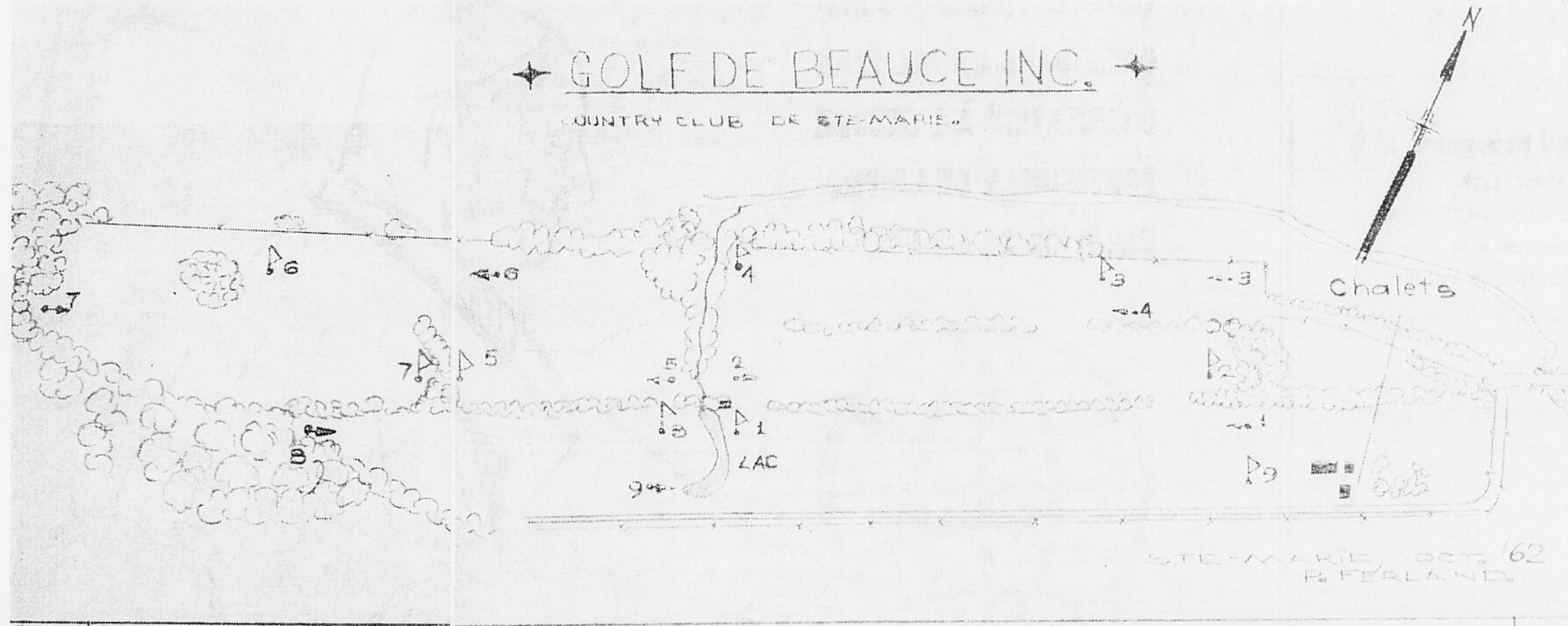
Depuis quelques années déjà, le Club Richelieu contribue, par les dons généreux de ses membres, à différentes oeuvres de charité, telles les paniers de Noël, l'achat de médicaments, d'appareils orthopédiques, les dons en espèces ou en argent, etc. Cependant, les besoins se font de plus en plus nombreux et l'enfance malheureuse ne peut souffrir d'être abandonnée trop longtemps.

Ainsi le club Richelieu fait appel à la générosité habituelle de la population de Ste-Marie lors de sa première campagne annuelle de charité. Il vous invite à donner généreusement afin de procurer aux enfants moins fortunés, un peu de douceur, de reconfort et le plus souvent le strict nécessaire.

Aidons tous le Club Richelieu A soulager les enfants malheureux Ayons un peu d'argent à la main Dimanche le 14 octobre prochain.

Schéma du Golf de Beauce Inc.

(par PIERRE FERLAND)



NO	PAR	VGS
1	5	490
2	4	400
3	3	130
4	4	390
5	3	160

NO	PAR	VGS
6	4	330
7	4	350
8	4	360
9	5	510

9 TROUS PAR 36 3,120 VGS

L'aménagement du second terrain de golf à Sainte-Marie progresse très rapidement. Tous se plaisent à reconnaître la beauté naturelle de l'endroit, la facilité d'accès et les conditions raisonnables exigées pour faire partie de ce nouveau club de golf.

Il importe de rappeler à la population de Sainte-Marie et des en-

viron, que les promoteurs du Golf de Beauce Inc. désirent offrir à leurs concitoyens la préférence dans l'achat des parts de membre, et les invitent bien cordialement à se prémunir de cet avantage s'ils le désirent. Le golf est un sport accessible à la plupart des gens et n'exige pas plus de déboursés ou de dépenses annuelles que la pratique de sports tels la chasse ou

la pêche.

Les demandes d'admission se font nombreuses et pressantes de part et d'autre. Il conviendrait donc de ne pas attendre trop longtemps avant de signer son adhésion au nouveau club. Le Golf de Beauce Inc. n'est pas une réserve d'intouchables, un club de privilégiés, ni le lieu de rencontre de la "grosse gang". C'est un terrain de golf situé à Sainte-

Marie, payé par les gens de Sainte-Marie, pour le divertissement et la détente des gens de Sainte-Marie en premier lieu.

Rappelez-vous que si vous ne devenez pas membre du Golf de Beauce Inc. maintenant, vous aurez un "handicap" que vous ne pourrez probablement jamais éliminer. Soyez de "par" avec le progrès, devenez membre du Golf de

Beauce Inc. dès aujourd'hui. Serez vous des nôtres ?

Comité Publicité.

Comme golfeur mon meilleur coup c'est d'avoir signé comme membre du Golf de Beauce Inc.

AU GARAGE PHILIPPE SYLVAIN

Le garage Philippe Sylvain est nouveau dépositaire des marques d'automobiles RAMBLER à Ste-Marie. Vous êtes cordialement invités à venir voir les nouveaux modèles à ce garage.

Tournoi remis au Club de Golf

Le tournoi prévu pour dimanche dernier, le 7 oct. a été remis à dimanche prochain le 14, à cause de la mauvaise température. Les golfeurs intéressés à y participer sont priés de noter que quelle que soit la température, le tournoi aura lieu à cette date.

PERMIS DE CONDUIRE

Les personnes intéressées à obtenir leur permis de conduire une automobile sont priées de se rendre au Centre Récréatif ou la route 101 sera sur le terrain à partir du 25 octobre au matin au 26 oct. au soir. Les personnes qui désirent obtenir leur permis pour la première fois sont priées de présenter leur baptême.

MAGASINEZ

Jusqu'à 9.30 P. M.
 Les mardi, Jeudi, vendredi
JULIEN POULIN
 Vêtements pour Hommes
 Les autres soirs fermé à 6 hres p. m.

UNE RECOMPENSE

est promise à la personne qui rapportera ou qui fera retrouver la télévision portative Admiral avec écran 19 pouces, couleurs turquoise et ivoire ainsi qu'un tourne-disques portatif volés les 12 ou 13 août dans le chalet de Madame L. P. Lacroix au club du Vieux Moulin à Ste-Marie, Beauce.

Appelez 387-2604
 Ste-Marie, Beauce



Journal Hebdomadaire

Membre de l'Association des Hebdomadaires
Membre de l'A. P. I.
Membre de la Société des Gens de Lettres

Imprimé par les Ateliers "Le Guide" Enrg.
à 9, rue Saint-Antoine,
Sainte-Marie de Beauce — Québec, Canada

FONDE EN 1930

Madame Jean-Marie Carette

Directrice-gérante

Tél: (Rév.) 387-2330 - Tél: (Atelier) 387-2403

Le Ministère des Postes à Ottawa a autorisé le franchissement en numéraire et l'envoi comme objet de 2ème classe de la présente publication.

ABONNEMENT:

COMTE	\$2.00
QUEBEC	\$2.00
ETATS-UNIS	\$3.00

Gerant de circulation: Claude Jacob,
rédactrice en chef: Denyse Carette,
Gerant de Publicité: André Carette.

Nouvelliste: Jean Carette

Photographe: Studio Guy Enr.
Rédacteur associé: G. A. La Rocque.

NOTRE CONCILE

La veille de la fête de l'Assomption 1939, je voyageais à bord d'un caboteur sur le fleuve Saint-Laurent, en compagnie d'une quinzaine de prêtres de la Côte Nord et de leur évêque S. E. Mgr Labrie c. j. m., en route pour Hâvre Saint-Pierre, où devait commencer le lendemain la retraite annuelle du clergé. Vers quatre heures de l'après-midi, au milieu d'une brume très dense, nous aperçûmes tout à coup, devant nous, un immense récif: une rapide manoeuvre du pilote évita tout juste une catastrophe: le bateau stoppa, on jeta l'ancre et, tandis que nous avions recours à la prière, le pilote réunissait l'évêque et quelques Pères plus au courant de la navigation en cette région pour délibérer sur la décision à prendre. Cette décision nous concernait tous mais elle fut prise par le pilote et son conseil: décision qui devait nous imposer un jeûne forcé de 24 heures et une nuit sans sommeil et pleine d'inquiétude au large du Golfe; mais nous acceptâmes tous de bon gré dans l'espoir d'arriver à bon port le lendemain.

Allégoriquement les divers faits de cette petite histoire rappellent les grands événements de l'histoire religieuse de nos jours. L'Eglise, c'est la barque de Pierre à bord de laquelle nous naviguons vers le port de l'Eternité. Depuis un quart de siècle et plus, le pilote ainsi que les officiers et quelques passagers plus clairvoyants aperçoivent de nouveaux obstacles au passage de la barque: elle ne peut plus facilement prendre le large et aller à l'encontre des diverses sociétés humaines. Aussi, comme le disait dimanche, M. José de Broucker, au programme "L'Heure du Concile": "L'Eglise est massivement absente du monde actuel". Voilà ce qui a amené Jean XXIII à convoquer le concile Vatican II. Aujourd'hui et durant les quelques semaines qui vont suivre, les 2800 Pères du Concile, sous la présidence de Jean XXIII vont délibérer sur les moyens de mieux adapter la barque de Pierre aux méthodes en vue de nouvelles croisières en plein large.

Le Saint Esprit plane sur cette auguste assemblée, car les hommes ont besoin de Dieu; mais Dieu aussi a besoin des hommes car Il veut les associer à son oeuvre.
Pour faire de Son Concile un succès Dieu a besoin de

Jean XXIII: Il a besoin des Pères du Concile: Il a besoin de nous; en effet, le Concile nous concerne, c'est d'une certaine manière notre Concile.

Il est nôtre parce que nous sommes tous dans le même bateau; c'est le Concile de l'Eglise et l'Eglise c'est nous, les membres du Corps Mystique de Jésus.

Il est nôtre parce que l'inspiration du Saint Esprit et la docilité des Pères à ses inspirations dépendent en partie de nos supplications et de nos mérites.

Il est nôtre parce que l'efficacité de ses décisions dépendra de notre zèle et empressement à les mettre en pratique.

Il est nôtre parce que une telle "manifestation solennelle de Dieu aux mortels", comme l'appelle Jean XXIII, est toujours une réponse de Dieu à la prière et à la pénitence des hommes. "Jamais Dieu n'a voulu se manifester d'une manière solennelle aux mortels, sans les avoir d'abord appelés à la prière et à la pénitence..."

Unissons-nous donc dans la prière et la pénitence pour obtenir l'abondance de lumière et de secours divins si nécessaires au Concile; et, alors, à bon droit nous pourrions espérer que, pour la barque de Pierre, se renouvelle le miracle d'autrefois: "Jésus dit à Simon: Pousse au large et jetez vos filets... L'ayant fait ils prirent une si grande quantité de poissons que leur filet se rompaît".

Un tel miracle est possible; il s'est répété plusieurs fois au cours de l'histoire, car la barque de Pierre n'est pas faite de bois ou de métal qui se détériorent mais de substances vivantes capables de se régénérer sans cesse dans une éternelle jeunesse.

W. Haché, c. j. m.

Activités du Bureau de Placement de St-Georges

La situation de l'emploi signalée par le Bureau du Service National de Placement demeure à un niveau reconfortant pour ce temps-ci de l'année.

Durant le mois de septembre, 870 personnes ont obtenu un emploi par l'entremise du bureau de placement. Sur ce nombre, 449 candidats ont été dirigés vers les opérations forestières, 228 candidats à la récolte des pommes, soit aux Etats-Unis (Etat du Maine) ou dans la Province de Québec. Les autres ont été placés dans diverses autres oc-

cupations.

Les cultivateurs et leurs fils se sont lancés dans la récolte de grains et légumes. La production dans les industries se maintient à un niveau normal. La construction domiciliaire se compare avantageusement avec la même période l'an passé.

L'activité qui règne présentement



• **TOURNOI DE FERMETURE "DOW" AU CLUB DE GOLF DE ST-GEORGES.** - On voit ci-haut le groupe composé de ceux qui se méritèrent des trophées ou cadeaux au cours de ce tournoi. Dans la première rangée on remarque dans l'ordre habituel M. Laval Rinfret, de la Brasserie Dow, M. Charles Auguste Thibaut, président du Club de golf, M. Jean Pierre Masson, artiste invité, M. Patrick Cliche, représentant DOW dans la région et donateur des prix et Mlle G. berte Morin. Félicitations aux heureux gagnants.

laisse présager une situation de l'emploi assez bonne pour les quatre prochains mois. La construction commerciale se maintiendra à un degré supérieur à l'an passé, avec la construction de l'hôpital de Beauceville, une école à St-Joseph, la continuation d'une école à St-Ephrem, ainsi que celle de l'école Régionale à ville St-Georges-Ouest, et un agrandissement d'une école à Notre-Dame des Pins.

Il y a une demande très forte de briqueteurs expérimentés au bureau de placement de ville St-Georges. Toute personne qui est à la recherche d'un emploi dans ce métier n'a qu'à communiquer avec son Bureau National de Placement.

Du 15 octobre jusqu'en décembre prochain, on entrevient plusieurs travaux municipaux qui seront entrepris sous le programme d'encou-

agement des travaux d'hiver dans les municipalités. Un grand nombre de contribuables de ces diverses municipalités obtiendront un emploi.

Dans le domaine des réclamations d'assurance-chômage, on compte 653 réclamations actives pour le mois de septembre 1962. On atteint un des plus bas niveaux pour l'année courante, lequel se compare favorablement avec le mois de septembre 1961, alors que nous avions 631 réclamants actifs.

Notes

Meilleurs vœux de rétablissement à Mme Placide Vachon de St-Frédéric de Beauce, qui est actuellement hospitalisée à l'hôpital de St-Joseph de Thetford Mines.
M. Jules Vachon de Ste-Marie visitait sa mère Mme Placide Vachon.

Mariage à Ste-Marie

Samedi le 13 octobre 1962 sera béni en l'église de Ste-Marie Beauce le mariage de Mlle Denyse Nadeau, fille de M. et Mme Emile Nadeau de Ste-Marie à M. Jacques Gosselin, fils de M. et Mme Gaudias Gosselin de Ste-Marie. La réception après la cérémonie aura lieu à la Seigneurie Ste-Marie.

Les nouveaux époux partiront en voyage aux Etats-Unis et à leur retour ils demeureront à Ste-Marie.

Nos meilleurs vœux accompagnent les futurs époux.

Notes

M. Mme Paul Lapointe de Québec et leurs enfants Alain et Jean, M. Mme Antonio Lambert également de Québec, leur jeune fille Marie, visitait leur mère Mme Thomas Lambert de Ste-Marie.

GRANDE VENTE A L'ENCAN

CHEZ

J. A. DROUIN ST-ELZEAR BEAUCE

Samedi le 13 octobre à 12.30 hres P. M.

Divers ameublements: mobilier de cuisine, de salon, poêle, lits, bureaux, etc... couvertures, lingerie.

Aussi la maison de trois étages sera vendue.

CONDITION DE LA VENTE COMPTANT

(P. 5, 12 oct.)



Bureau à Ville Ste-Marie
Tél: 387-2998

Dr M. Faucher

Chirurgien - Dentiste
593 N.-D. - Ste-Marie, Beauce
Tél: 387-2662

Pouponnière

AU BERCEAU BLEU

Mlle Isabelle Cliche, g.b. g.l.

St-Joseph, Beauce
Rév: 219 - Tél: 432-5359
ou 432-5360

GRAND CHOIX
d'automobiles neuves et usagées en très bonnes conditions.

Prix d'aubaines

SCOTT AUTO INC.

REMORQUAGE JOUR ET NUIT

Service électrique - déboussage - peinture
Soudure électrique - transmission automatique
Mécaniciens et débousses expérimentés

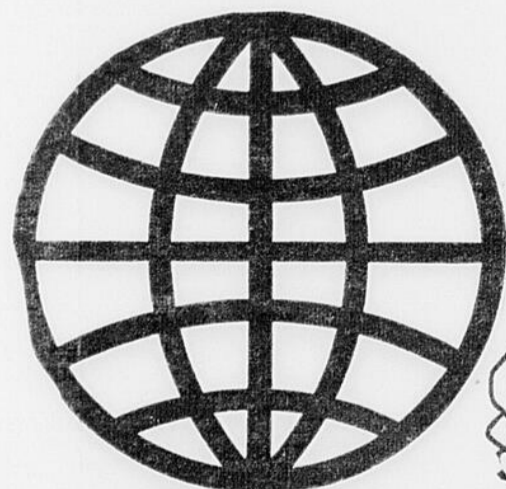
Tél: 387-2822

Scott-Jonction, Dorch.



DIMANCHE DES MISSIONS

"NOUS INVITONS ET EXHORTONS OFFICIELLEMENT TOUS LES FIDÈLES À S'INSCRIRE DANS UN BEL ÉLAN D'ÉMULATION À L'OEUVRE PONTIFICALE DE LA PROPAGATION DE LA FOI."



21 OCTOBRE 1962



Cartes Professionnelles

DOMINIQUE BOLDUC, M.H.B.
BIJOUTIER
Opticien d'ordonnances
Ste-Marie, Beauce, Tél: 387-2654

Dr Fernand Bellemare, M.D.
SPECIALITE
YEUX, OREILLES, NEZ, GORGE
TEL: 387-2654
Local: DOMINIQUE BOLDUC

REMY G. TASCHEREAU
AVOCAT
Bureau: 69 rue Notre-Dame sud, Thetford-Mines,
Téléphone FE: 5-8040
Résidence: Ste-Marie de Beauce - Tél: 387-2807

ROBERT PERRON, c.r. JACQUES PERRON, II. I.
AVOCATS
PERRON & PERRON
466, rue de la Couronne, - Québec, P. Q.
Tél: LA 2-2051

RUEL, ROY, MOREAU & CIE
COMPTABLES AGREES
CHARTERED ACCOUNTANTS
LOUIS ROBERT RUEL, c. a. Syndic
ROGER ROY, c. a. LEVIS, Qué.
REJEAN MOREAU, c. a. 113, rue Commerciale
GERARD COUTURE, c. a. Tél: 837-9318
JEAN LANGEVIN, c. a. Ville St-Georges, Qué.
RAYMOND, ROBERGE, c. a. 338, 1ère Avenue
GUY COUTURE, c. a. Tél: 228-4121

LOUIS ALFRED FERLAND, C.R.
AVOCAT et PROCUREUR
208, rue Notre-Dame - Tél: 387-2655
Ville de Ste-Marie, Beauce

BOULET, MORIN, LACHANCE, MOTARD & ROBITAILLE
COMPTABLES AGREES
126, St-Pierre, Québec 2, Tél: LA 4-4616

Tél: 387-2679
PAUL VOYER
ARCHITECTE
Ste-Marie, Beauce, P. Q. C. P. 96

Pour vos problèmes d'assurance
adressez-vous en toute confiance à :

FERNAND MONTMINY
COURTIER D'ASSURANCE AS
VIE - FEU - AUTOMOBILES

St-Patrice, Beauvillage, Lotb.

Tél: 67-1

Le Guide

CET ESPACE
EST
A VENDRE

Cocktail suivi d'une soirée Samedi, le 20 octobre 1962 à 8 heures

organisé par la
SOCIÉTÉ ST-JEAN-BAPTISTE

au

Centre Récréatif (Salle du bas)

Il y aura danse spectacle
Tout le public est invité

Admission Cocktail et soirée: \$1.00 par personne

Dans nos Théâtres

CINEMA PERRO

EAST-BROUGHTON

Jeu. sam. 11, 13 oct.
Couleurs

"Cavalier à l'armure d'or"

Frank Latimore, Maria Canale
aussi

"Un martien à Paris"

Dim. mar. 14, 16 oct.
Couleurs

"Voyage au milieu de la terre"

Pat Boone, James Mason
aussi

"Quand le rire est roi"

Jeu. 18 oct.
Couleurs

"La fureur des hommes"

Don Murray, Diane Varsi
aussi

"Amants et Fils"

Trevor Howard, Dean Stockwell

CINEMA REX

LE CINEMA DES PRIMEURS
BEAUCEVILLE

Ven. sam. dim. 12, 13, 14 oct.
Grand Spécial

"La lame nue"

Eric Portland, Peter Cushing
aussi
Couleurs

"Il suffit d'une nuit"

Dean Martin, Shirley MacLaine

Lun. mar. mer. jeu. ven.
15, 16, 17, 18, 19 oct.
Grand Spécial

King of Kings

L'histoire de Christ

MARQUETTE

ST-JOSEPH

Jeu. sam. dim. 11, 13, 14 oct.
Couleurs

Doris Day, Rex Harrison

"Piège à minuit"

CinémaScope - Couleurs

"Istamboul"

Errroll Flynn, Miss Cornell Borchers

Jeu. 18 oct.
ColorScope

"Tigre du bengale"

Debra Paget
aussi

"Le Don paisible"

Ellina Bystriskaia

THEATRE CENTRE RECREATIF

STE-MARIE, BEAUCE

Jeu. ven. sam. 11, 12, 13 oct.

"Mitraillette Kelly"

Charles Bronson, Suzan Cabot
aussi

"A rebrousse-poil"

Le premier film comique de la
la "nouvelle vague".

Dim. mar. 14, 16 oct.

"Une grosse tête"

Eddie Constantine

Jeu. 18 oct.
Couleurs et CinémaScope

"Du soleil au cœur"

L'histoire fantastique d'un petit gar-
çon à la recherche de sa maman.

"Bouche cousue"

Darryl Cowl, Judith Magre
Vous ferez votre indispensable cure
de rire.

NOUS ALLONS TOUS AU...

THEATRE Jacob

TEL. 387-2768
STE-MARIE - BECE

Jeu. ven. sam. 11, 12, 13 oct.

Grand Spécial

"Quand la terre brule"

Carroll Baker, Roger Moore
Vittorio Gassman

Vous verrez l'étrange malédiction
de la corrida. Vous verrez le duel
à mort Frère contre frère. Vous
verrez le fantôme de la chapelle,
une image vit et respire.

Dim. lun. mar. 14, 15, 16 oct.

Grand Spécial

"VACANCES D'ETE"

A quel âge doit-on faire l'éduca-
tion sexuelle de nos enfants? Les
parents doivent-ils accorder leur
confiance dans les premières fré-
quentations ou toujours soupçonner le
pire? Sujet très osé dans son
esprit et diabolique très choquant
mais un film que tous les parents
doivent voir!

Jeudi 18 oct.

Spécial

"Jeunes sauvages"

Burt Lancaster, Dina Merrill

Théâtre BEAUCEVILLE

BEAUCEVILLE

Jeu. ven. sam. dim. 11, 12, 13, 14 oct

Grand Film

"La rançon de la peur"

aussi

"Le désert de la peur"

John Mills, Sylvia Syms
1er prix critique internationale du
Festival de Berlin en 1958.

Lun. mar. mer. 15, 16, 17 oct.

"Eté violent"

aussi en couleurs

"Le proscrit"

Anthony Dexter

Regards sans Egard

par G. A.

Pour comprendre une politique de "grandeur" il faut cesser de voir en "petit"

Si on se plaît à répéter que ça bouge dans la province de Québec, c'est justement parce que des hommes ont osé nous secouer, nous réveiller et nous sortir de notre engourdissement séculaire. Nous avons trop longtemps entretenu une conception préhistorique de notre vie en société. Sur ce point, certains de nos compatriotes pensent et se conduisent comme l'homme des cavernes; chacun pour soi — moi le premier servi — au diable tous les autres et tout le reste.

Nous nous sommes créés une mentalité fautive qui ne reconnaît dans la pratique ni la charité ni la justice. Nous n'admettons ni les mérites ni les qualités des individus, nous préférons ne voir que leurs défauts. Nous ne voulons pas considérer que certaines lois visent à promouvoir le bien commun, nous n'y voyons qu'un moyen visant à brimer nos avantages ou nos intérêts personnels. Nous ne voulons pas comprendre que certaines réalisations ne porteront des fruits que plus tard, nous voulons en profiter dès maintenant. Enfin, nous voulons tous jouir des richesses et des avantages d'une province adulte, mais nous ne voulons pas nous discipliner, nous corriger, et traverser la période de l'adolescence. En un mot, nous avons peur de souffrir et de grandir.

On excuse volontiers ses faiblesses en exagérant celles des autres. On oublie trop facilement que la société en entier n'est qu'un vaste miroir qui ne reflète que l'image des individus qui la compose. La société, les gouvernements, les individus ne font qu'un tout. Ceux qui voient des incompetents, des imbéciles, des menteurs et des voleurs partout, oublient de se reconnaître. Ils se méprennent sur le rôle qu'ils ont à jouer dans la société.

La destinée d'un homme vivant en société c'est de raisonner, de travailler, et de se soumettre à des lois visant à perpétuer l'harmonie et à sauvegarder les intérêts et la dignité de chacun. Comment voulez-vous ériger une société prospère et heureuse alors que la moitié de ses membres utilise ses énergies à critiquer, à vivre au dépens du travail et des sacrifices des autres, et à s'obstiner aveuglément à ne pas accepter les lois régissant cette société?

Nous avons peur de lever les yeux, de voir "en grand". Nous nous contentons d'observer les "petites" choses, de relever les insignifiances, de réclamer des bouts de chemins, des petites jobs, des modestes pensions, et de nous satisfaire de savoir lire, écrire et compter sur nos doigts. On nous a longtemps traité de ciréurs de bottes, de porteurs d'eau, de petits artisans sans envergure, et notre orgueil national en a souffert. Mais nous sommes-nous réveillés?

Nous manifestons périodiquement notre mécontentement aveuglément, sans trop raisonner, tel un "boulé" qui pris de rage vide la place. Dehors les meubles, les policiers, les taxes, les impôts, les lois, les mesures sociales. Il faut que ça change mais nous, on prend bien garde de ne pas changer. Nous préférons casser la gueule à ceux qui osent ne pas penser comme nous et qui surtout veulent tout chambarder notre petit régime de vie. "Chu ben comme ça. Je travaille pas fort, je me casse pas la tête avec ces "amanchures" de planification économique, étatisation, sécurité sociale. Chu contre les taxes, les impôts, les emprunts, les intérêts, les capitalistes, les communistes, les socialistes, et tout ce qui fini en "isse", comme les "minisses", les "baptisses", les nouvelles "polisses", etc. etc.

Que les étrangers exploitent mes concitoyens, profitent seuls des ressources naturelles de la province, je m'en sache pourvu que je mange 3 fois par jour et que je brève ma caisse de bière en fin de semaine."

Avec une telle petitesse d'esprit, il n'est pas étonnant que notre société soit malade. Faudra-t-il toujours que les grandes réalisations, les grandes oeuvres, les grands esprits et les grandes politiques ne soient que le privilège exclusifs des étrangers? Quand cesserons-nous d'être des microbes pour devenir des GEANTS?

THEATRE JACOB

Boursier

Jeu. ven. sam. les 11-12-13 Octobre

Très grand spécial à l'affiche en couleurs, cinémascope "QUAND LA TERRE BRULE" avec Carroll Baker, Roger Moore, Vittorio Gassman. Une oeuvre inoubliable devient un film palpitant et unique. Thérèse après être sortie du couvent, tous les hommes qu'elle trouvait l'attirait.

Michael Favalt connu au couvent. Le gitan la voulait pour lui seul. Le matador croyait qu'elle lui porterait chance. Le comte Casimir du monde. Un film qui sonde le coeur et l'âme d'une femme, comme aucun film ne le fit auparavant.

Une distribution éclatante, comme aucun film ne le fit auparavant. C'est la version de Miracle car la Vierge s'anime respire pour Thérèse qui retourne au couvent. Dim. lun. mar. les 14-15-16 octobre. Le film tant attendu du public "VACANCES D'ETE" version de Summer Place.

Avec Sandra Dee, Richard Egan, Arthur Kennedy. VOUS y entendrez des propos que vous n'êtes pas supposé entendre même au cinéma. Un drame audacieux d'une franchise osée. Pour la première fois à l'écran, on aborde le périlleux problème de l'éducation sexuelle. A quel âge doit-on faire l'éducation sexuelle de nos enfants? Les parents doivent-ils accorder leur confiance dans les premières fréquentations ou toujours soup-



Les Chevaliers de Colomb par l'entremise du Conseil 2912 de Ste Marie de Beauce sont fiers d'annoncer que Donald Carter, fils de M. et Mme Charles Carter de Ste Marie s'est mérité une bourse d'étude.

Nous offrons nos sincères félicitations et nos meilleurs vœux de succès à ce jeune étudiant en architecture.

Un film que tous les parents doivent voir. Et vous les moins de 20 ans vous pouvez voir VACANCES D'ETE. Le Théâtre Jacob se spécialise dans les films à succès. Prenez le temps de vivre allez au cinéma.

AU THEATRE JACOB

DIM. LUN. MARDI 14-15-16 OCTOBRE - 3 JOURS A L'AFFICHE

L'endroit où adolescents et adolescentes se transforment en adultes, découvrent les émotions violentes de la maturité.



Un drame audacieux d'une franchise osée! Pour la première fois à l'écran, on aborde avec hardiesse, le périlleux problème de l'éducation sexuelle!

Partout où vous irez vous entendrez parler de

WARNER BROS. TECHNICOLOR

VACANCES D'ETE

(A SUMMER PLACE)

AVEC RICHARD EGAN - DOROTHY McGUIRE SANDRA DEE
TROY DONAHUE - ARTHUR KENNEDY
CONSTANCE FORD

A quel âge doit-on faire l'éducation sexuelle de nos enfants? Les parents doivent-ils accorder leur confiance dans les premières fréquentations ou toujours soupçonner le pire? Sujet très osé dans son esprit et dialogue très choquant, mais un film que tous les parents doivent voir!

Journée régionale des pompiers à l'ARC de St-Sylvestre



L'officier commandant de l'ARC de St-Sylvestre présente le trophée M. Philippe Therrien, le chef-pompier de St-Patrice, M. Maurice Blais, M. Emile Roberge, M. Patrick Camden et M. Ludger Blais.



Le 6 octobre, la grande journée régionale des pompiers du comté de Lotbinière et des environs. Cette journée, qui est devenue depuis trois ans un événement de première importance dans la vie des membres de l'ARC de St-Sylvestre, a connu cette année un grand succès en dépit d'une température insolemment. Si l'enthousiasme des spectateurs a été quelque peu refroidi par les pluies intermittentes et glaciales, il n'en fut rien pour les brigades représentées. Elles participèrent quand même aux différentes compétitions d'adresse et de rapidité qui se déroulèrent telles

que prévues pour l'obtention du trophée Philippe Therrien. Ce trophée, chaudement disputé par les brigades de St-Amand, St-Sylvestre, St-Patrice et l'ARC fut gagné par la brigade de St-Patrice représentée par son CHEF-POMPIER M. Maurice Blais, MM. Emile Roberge, Patrick Camden et Ludger Blais, tous pompiers volontaires.

On sait que le trophée Philippe Therrien avait été gagné l'an dernier par la brigade de l'ARC et l'année précédente par la brigade de la municipalité de St-Sylvestre. C'est donc avec une fierté d'autant plus grande que le maire de St-Patrice, M. Philippe Therrien, a remis son trophée à sa brigade. A part les compétitions, les délégués participèrent à un défilé de camions à incendie et purent visiter le poste des pompiers de l'ARC qui est un modèle du genre. Ils purent également examiner un magnifique étalage d'appareils et d'équipement de prévention et de combat à l'usage des pompiers militaires et civils à l'emploi du service des incendies de la base.

Pendant ce temps, les épouses des délégués prenaient le thé en compagnie des épouses des militaires. La journée se termina par un cocktail donné dans les Mess des Officiers et des Sous-Officiers et par un grand souper servi dans la salle à manger des aviateurs. Le souper était sous la présidence d'honneur de l'officier commandant de la base de St-Sylvestre, le lieutenant-colonel d'aviation E. W. Smith DSO, CD, qui s'exprimant en anglais et en français, souhaita la bienvenue à tous les délégués et leurs épouses. Il exprima de plus le plaisir que c'était pour lui et tout le personnel de la base de constater ainsi, grâce à des manifestations de ce genre, à quel point les relations communautaires étaient amicales et sincères dans toutes les classes de la société de la région et de constater surtout la bonne amitié qui existe entre les militaires et les civils de la région. De courtes allocutions de remerciements et de félicitations furent également prononcées par M. Alfred Donnelly, de Giffard, président des Cercles Combattifs des pompiers de la province ainsi que par M. Berusse, de Québec, représentant du Commissaire du Service des Incendies de la province de Québec.

Le maître de cérémonie et l'organisateur de la journée était le sergent Jean Bellefleur, originaire de Mégantic et chef-pompier à la base de St-Sylvestre.

Rappelons que cette journée a été tenue à l'occasion de l'ouverture de la semaine nationale de prévention des incendies.

A la base de radar de l'ARC de St-Sylvestre avait lieu, samedi a-

LES LIONS DE MEGANTIC AU RADAR DE ST-SYLVESTRE



Notre photo montre une partie du groupe des membres du club Lions de Lac Mégantic, face aux écrans de radar de la salle de contrôle de l'ARC à St-Sylvestre.

A l'extrême droite, le capitaine Jules Legaré qui dirigeait le tour. Dimanche, le 7 octobre dernier, les membres du club Lions de Lac Mégantic se rendaient visiter la station de radar de l'ARC à St-Sylvestre (Lotbinière). Cette visite fut organisée conjointement par le président du club des Lions de Lac Mégantic, M. Jules Michaud et les membres du comité du Mess des sous-officiers de St-Sylvestre à l'initiative de M. Raymond Fortier, au trois fois de Mégantic et présente-

Au Club de Golf de Ste-Marie LE TOURNOI BERMUDES

Le grand tournoi de golf de nuit, dont deux des nombreux prix consistent en voyages aux Bermudes, un pour homme, l'autre pour dame, aura lieu en octobre, au Club de Golf de Ste-Marie, à une date qui sera fixée sous peu.

Ne pourront y prendre part ceux qui se seront qualifiés préalablement, n'importe quel soir, sous les lumières, en faisant le "par" 35 pour neuf trous, compte tenu du handicap de chacun. Tous les golfeurs et golfeuses peuvent se qualifier et sont cordialement invités. Il y a orchestre et dans dans les salons du club les mardi, jeudi, vendredi et samedi.

Une vingtaine de joueurs se sont déjà qualifiés à date plusieurs autres doivent se reprendre et un bon nombre qui prennent part aux différents autres tournois et n'ont pas eu le temps de se qualifier, ont annoncé leur intention de s'inscrire sous peu.

Les voyages aux Bermudes seront accordés au meilleur net pour hommes et au meilleur net pour dames, c'est-à-dire compte tenu du handicap de chacun.

Les voyages se feront à la date qui conviendra le mieux aux gagnants, entre le 30 octobre 1962 et le 16 mars 1963. Les dépenses payées comprennent le voyage de Montréal aux Bermudes et retour par avion TCA, trois jours et deux nuits aux magnifiques hôtels Belmont Manor ou Castle Harbour, chambre avec petit déjeuner et dîner, green fees sur des terrains de championnat de 18 trous, piscine, tennnis.

Il sera évidemment permis de prolonger son séjour, à ses propres frais (environ \$18.00 par jour si on veut demeurer dans les luxueux hôtels ci-dessus mentionnés) pourvu que la durée du voyage n'excède pas 17 jours.

Comme le temps pour se qualifier n'est plus guère très long, ceux qui désirent tenter leur chance doivent s'inscrire au plus tôt en s'adressant au Pro ou gérant du Club de Golf de Ste-Marie, par lettre ou téléphone.

COURRIER DE ST-SYLVESTRE

Ce n'est plus un rêve!

Quel est celui ou celle qui un jour ou l'autre n'a pas rêvé de visiter Londres? C'était bien aussi le rêve de Madame Léo Bourgault qui l'a vu se réaliser la semaine dernière en gagnant le voyage de 12 jours à Londres pour deux personnes toutes dépenses payées attribué par les commanditaires de la gomme Chiclets.

De plus, Mme Bourgault s'est vu attribuer un chèque de \$175.00 pour dépenses personnelles. Mme Bourgault partira avec son mari pour Londres, la dernière semaine d'octobre. La correspondante du journal Mme Onésime Napert est heureuse d'offrir au nom des paroissiens de St-Sylvestre et en son nom personnel ses plus sincères félicitations et ses meilleurs vœux pour un heureux séjour dans la fière Albion.

Honneur au mérite

Nous sommes heureux d'offrir nos plus sincères félicitations à M.



CANADA LIFE ASSURANCE

Philippe Lachance, agent
196, Notre-Dame Ste-Marie, Bce, Tél. 387-5361

HOTEL ST-HENRI

St-Henri, Cité Lévis — Samedi soir GERRY TOUSIGNANT



à l'orgue accompagné de son ensemble

Ouvert tous les soirs

Reservations, banquets et réceptions

Tél: 23, St-Henri, Cité Lévis entre St-Henri et Scott-Jonction

ON DEMANDE A ACHETER

On demande à acheter un appareil photographique, 35 MM usagé mais en parfaite condition, Lentille 1.2 ou 1.9.

S'adresser à:

Mme Jean-Marie Carette

Case Postale 100 - Ville Ste-Marie, Bce
Tél. 387-5408 ou 387-2330

J N O

DISTRICT ELECTORAL DE BEAUCE

Révision des listes électorales

Electeurs, électrices,

Vous devez déposer vos demandes en inscription, en radiation ou en correction à l'un des endroits suivants

Pour Ville St-Georges Est, au bureau du président des élections, 233, 2ème Avenue, Ville St-Georges Est, téléphone 228-2578.

Pour Ville St-Georges Ouest, chez Philippe Morin, 1300 Boulevard Dionne, téléphone 228-3946.

Pour Ville Ste-Marie, chez Louis-Philippe Nadeau, rue Notre-Dame.

Signé Archelas Roy, président des élections
Publié avec l'autorisation du Président Général des Elections.

12, 19 oct.



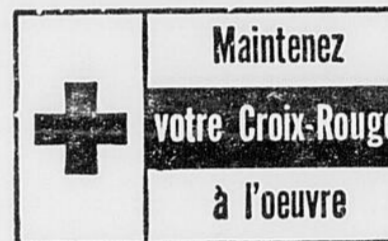
• GAGNANTS DU TOURNOI DE FERMETURE "DOW" AU CLUB DE ST-GEORGES. - En fin de semaine dernière avait lieu le tournoi mixte de fermeture au CLUB DE GOLF de St-Georges. Ci-haut on voit Jean-Pierre Masson, artiste invité, M. Guy Couture et Mme Louis Poulin, les gagnants, M. Patrick Cliche, distributeur Dow dans la région, M. Laval Rinfret de la Brasserie Dow et M. Charles Auguste Thiabaud, président du Club de Golf. Nos plus sincères félicitations aux heureux gagnants.

Onésime Napert, cultivateur de St-Sylvestre qui s'est vu décorer de la médaille d'argent lors d'un banquet offert par les dirigeants du Ministère de l'Agriculture et de la Colonisation au cours de l'Exposition Provinciale aux participants du concours "Mérite Agricole".	Lévis Labbé Ste-Marie 227	G. St-Hilaire 129.2
Le plus haut triple fut enregistré par M. Norbert Landry de St-Sylvestre	Nazaire Chabot St-Patrice 226	B. Drouin 128.
Par la même occasion, ce dernier reçut également le diplôme de Trés Grand Mérite pour l'exploitation de sa ferme.	Réal Jobin Victoriaville 222	A. Côté 127.1
En 1957, M. Napert recevait la médaille de bronze; souhaitons qu'en 1967 il se qualifie pour la Médaille d'Or.	André Perreault Ste-Marie 212	R. Jalbert 123.
	Réal Cyr Ste-Marie 208	R. Montminy 122.
	Benoit Jalbert St-Sylvestre 204	T. Rondeau 113.2
	Jacques Lachance Ste-Marie 204	9. Demers 113.
	Les 3 plus hauts simples aux 5 quilles:	R. Blais 106.1
	Ernie Preuss 339	P. Blais 100.2
	Bob O'Neil 268	M. Côté 100.2
	Jean Spénard 250	R. Maillet 99.1
		A. Lehoux 93.2
		AD. Demers 83.

Quilles à la salle Delisle de St-Sylvestre

Voici les dix plus hauts simples depuis le 15 sept. date d'ouverture du jeu pour la saison 62-63.

Moyenne de la ligue Senior masculine:	150.
E. Côté	143.
F. Montminy	141.
N. Landry	140.2
N. Chabot	137.1
G. Turgeon	136.2
A. Brown	135.1
Réal Pouliot Ste-Marie 247	132.1
Réal Jalbert St-Sylvestre 235	132.
Norbert Landry St-Sylvestre 230	



Les mots croisés

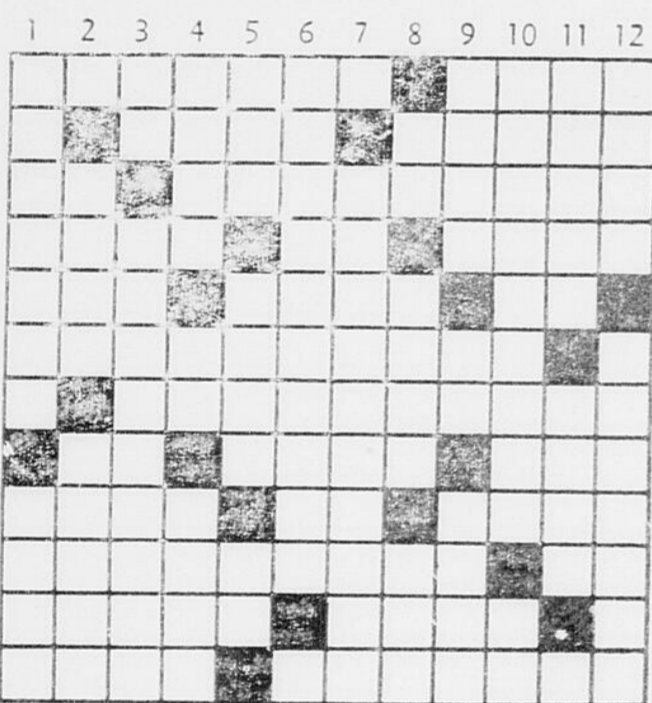
Gracieuseté de:

Pharmacie Dr Jacques Enr.

TEL.: 387-5483

1. Spray Net Helen Curtis 11 oz. Rég. \$1.39 spé. val \$1.19
2. Tonique Vitonil 16 oz. Rég. \$2.50 Spécial \$2.19

Prix en vigueur jusqu'au 19 octobre



HORIZONTALEMENT

- 1—Cure de St-Jérôme de Terrebonne (1668-1891). — Fils de Jacob.
- 2—Air, mélodie. — Ligne saillante.
- 3—Saint. — Entera violemment dans.
- 4—Dénues d'esprit. — Pronom personnel. — Orpion.
- 5—Fait «euer». — Sorte de baume. — D'un verbe anglais.
- 6—Eusse l'avantage.
- 7—Revenir d'un parent.
- 8—Négation. — Du verbe «être». — Telle.
- 9—Ou mangent les animaux. — Double. — Une paroisse de Maskinonge honore son nom.
- 10—Titre en gros caractère dans un journal. — Telement.
- 11—Cause une irritation. — Liquides transparents.
- 12—Arr. de Montpellier (France). — M. niement de l'épée.

VERTICALEMENT

- 1—Pilote le premier avion que l'on vit à Montréal. — Tas.
- 2—Promenade. — Vapeur d'eau dans l'atmosphère.
- 3—Baroum. — Quel! trappait vivement des pieds contre terre.
- 4—Époque. — Se dirige vers. — Homé.
- 5—Herbage. — Vices, corrompu. — Interjection.
- 6—Comte du Québec au nord de ceux de Champlain et St-Maurice.
- 7—De la rivière Outaouais en face du comté de Pontiac.
- 8—Interjection. — Affablis. — Bruit sec.
- 9—Sous-ammi. — Était. — Personnel.
- 10—Linge de table et de toilette. — Onze.
- 11—Du verbe «être». — Dieu de l'Ancien.
- 12—Titre rare. — Cap imposant sur la rive gauche du Saguenay.

Solution du problème précédent:

HORIZONTALEMENT

- 1—DORON — TRAME
- 2—APODE — RHUMES
- 3—LI — AILEE — EST
- 4—TUE — LIVRA — SE
- 5—OMET — D'ESSER
- 6—COO — STES
- 7—BOBO — AERA
- 8—ULTIMES — ENTE
- 9—SE — ETRES — TER
- 10—ASA — OGRES — RI
- 11—INAT — AUTRE
- 12—SERAS — JUSTIN

VERTICALEMENT

- 1—DALTON — USNIS
- 2—OPHM — BLESSE
- 3—RO — EGOT — AAR
- 4—IDA — TOBIE — TA
- 5—OEH — COMTOIS
- 6—LHO — RIGS
- 7—REVE — ASER
- 8—THERESE — SEAU
- 9—RI — ASTRE — SUS
- 10—AME — SENAT — TT
- 11—MESSER — TERIE
- 12—ESTES — AERIEN

Vous pouvez obtenir le vrai

PRESTONE EVERYDAY

à \$2.75 le gallon ou à \$2.50 le gallon par caisse de 4 gal.

— CHEZ —

ARMAND FECTEAU

dist. de machinerie agricole
Tél. 387-2885 - Ste-Marie, Bce

et
GEORGES-H. ROY

dist. de gasoline et huile à chauffage
Tél. 387-2669 - Ste-Marie, Bce 12 oct. 2 nov.

au Québec

la VIE a ses bons moments

et MOLSON

les rend

meilleurs!



SOYONS MAITRES CHEZ-NOUS

Dimanche, 14 octobre à 2 hres 30 p. m.

ST-HONORE

OUVERTURE DE LA CAMPAGNE DU

Dr FABIEN POULIN candidat libéral de la Beauce

Tous les électeurs sont invités

Jean Lesage nous offre la clef de notre libération économique

Devenons maîtres chez-nous en appuyant le PARTI LIBERAL



Installation de M. l'abbé Fernand Doyon à la cure de St-Frédéric



Mgr J.-Odina Roy, M. l'abbé Fernand Doyon

Mgr J.-Odina Roy, p.d., v.f., curé de St-Joseph de Beauce, a présidé, dimanche après-midi à l'installation de M. l'abbé Fernand Doyon comme curé de la paroisse St-Frédéric de Beauce.

Escorté d'une nombreuse délégation de la paroisse de St-Séverin, où il exerçait son ministère depuis quelques années, M. l'abbé Fernand Doyon a été accueilli avec enthousiasme par ses nouveaux paroissiens, réunis dans la nef de l'église paroissiale. Au chœur, on remarquait Mgr Louis-Albert Vachon, p.d., v.f., recteur de l'université Laval de Québec, Mgr Edouard Beaudoin, p.d., v.g., de St-Georges; MM. les abbés Emile Tardif, curé de St-Marie, Fernand Bernier du Séminaire de St-Georges; Edgar Marcoux, curé de Sacré-Coeur de Jésus, de East Broughton, Roméo Lemelin, curé de Sacré-Coeur de Marie de St-Georges; Philippe Kelly,

curé de St-Sylvestre; Paul-Eugène Roy, vicaire de St-Sylvestre, Maurice Poulin, vicaire de St-Frédéric; Louis-Philippe Poulin, du Séminaire de St-Georges; Eugène Garant supérieur du Séminaire de St-Georges; Joseph Ferland curé de Beauceville; Jules-Aimé Vallée, vicaire à Notre-Dame de Thetford-Mines; Philippe Roy, Joseph Larochelle et Alain Boucher, du Séminaire de St-Victor; Armand Germain, curé des Sts-Anges; et Léopold Drouin, supérieur du collège classique de Thetford-Mines.

A son arrivée aux limites de la paroisse de St-Frédéric, M. l'abbé Doyon a été accueilli par MM. les curés: Paul-André Doyon, du Séminaire; Nerbort Lessard, Armand Vachon et Georges Cloutier, de St-Frédéric. Après la visite de lieu, M. l'abbé Fernand Doyon se rendit en l'église paroissiale pour

la cérémonie d'installation.

M. l'abbé Maurice Poulin, desservant de la paroisse St-Frédéric depuis le départ de M. l'abbé Brulotte, nommé curé à St-Isidore, Dorchester, a dirigé la cérémonie et donna lecture de la lettre de nomination de M. l'abbé Fernand Doyon.

LA CEREMONIE

L'installation d'un curé est accompagnée de cérémonies liturgiques qui symbolisent de façon éloquente la sublime mission de père spirituel d'une paroisse. Le nouveau curé monte à l'autel, ouvre la porte du tabernacle et touche au ciboire. Il se rend à l'arrière de l'église et ouvre la porte. Il sonne ensuite la cloche qui convie les fidèles. Il se rend aux fonts baptismaux puis au confessionnal. Après la récitation d'un oraison à l'autel, il s'adresse à ses ouailles pour la première fois.

En présentant aux paroissiens de St-Frédéric leur nouveau curé, Mgr J.-Odina Roy a rappelé le souvenir des anciens pasteurs de St-Frédéric, tout particulièrement M. l'abbé Wellie Brulotte, qui pendant les six dernières années a accompli de nombreuses œuvres paroissiales.

Soulignant les sublimes fonctions du prêtre, Mgr Roy rappela que le prêtre est chargé de plaider les intérêts de Dieu auprès des hommes et les intérêts des hommes auprès de Dieu. Il a rappelé aussi les devoirs de respect, d'obéissance et de sympathie des fidèles à l'égard de leur pasteur.

Le nouveau pasteur de St-Frédéric remercia les paroissiens de St-Séverin et de St-Frédéric qui assistaient en grand nombre à la cérémonie, ainsi que ses confrères du clergé, présents et tout particulièrement Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, et Mgr J.-Odina Roy pour avoir accepté de présider cette cérémonie d'installation.

Soulignant la sublimité du ministère du prêtre, qui assure la présence du Christ dans la paroisse, M. l'abbé Doyon sollicita le concours des prières de ses ouailles, dans l'exercice de ses responsabilités redoutables de père spirituel de la paroisse. "De mon côté, je m'engage avec l'assistance de la grâce de Dieu, à travailler de mon mieux à la sanctification de vos âmes".

Le Salut solennel du Saint Sacrement par M. l'abbé Doyon, clôtura la cérémonie. Le nouveau curé était assisté à l'autel de MM. les abbés Jules-Aimé Vallée, Fernand Bernier.

Inexactitude

Nous nous excusons auprès de M. et Mme Arthur Labbé de St-Marie qui ont vu leur nom contrefait dans le compte-rendu de leurs 45 années de mariage. Nos lecteurs sauraient du lire M. et Mme Arthur Labbé au lieu de M. et Mme Arthur Nadeau.

- AVIS -

Toute personne désirant une assistance financière (Assistance Publique ou aide sociale) doit s'adresser au bureau suivant:

Ministère de la famille et du Bien-Etre Social,

213, Avenue du Palais, - St-Joseph de Beauce.
Téléphone: 432-5275

Retraites à Ste-Marie

Institutrices et employés de bureau, du 12 au 14 oct. (vend. soir à 8 hrs au dim. soir après souper.) prêchée par le R. P. Giovanni Lelerc, m.s.c.

Dames en général, du 15 au 18 oct. (lundi soir à 8 hrs au jeudi après diner, prêchée par le R. P. Philippe-M. Trépanier, c.s.c.

Demoiselles célibataires, du 19 au 21 oct. (vend. soir à 5 hrs au dim. soir après souper.) prêchée par le R. P. Philippe-M. Trépanier, c.s.c.

Ouverture de ces retraites, le soir à 8 heures. Prière de s'inscrire à l'avance. Pou tout renseignement et réservation:

Soeurs Missionnaires de l'Immaculée-Conception
Maison Notre-Dame-du-Rosaire

C. P. 358 - Tél.: 387-2742

Décès de Mme Léopold Paré de St-Hyacinthe

Une famille estimée de St-Marie a été touchée par la mort d'un de ses membres en la personne de Mme Léopold Paré (Louise Veilleux) qui est décédée le 4 octobre à l'âge de 53 ans.

La défunte laisse dans le deuil son époux et ses deux enfants de St-Hyacinthe, Claude et Réjeanne Paré; sa mère Mme Joseph Veilleux de Longueuil; sa belle-mère, Mme Maurice Paré de St-Marie ainsi que ses frères et belles-soeurs: M. et Mme Henri Veilleux, (Germaine Mercier) Montréal; M. et Mme Philippe Veilleux (Anita Walsh) Walltime, Mass; M. et Mme Léopold Veilleux (Jeannette Baron) Québec; M. et Mme Maurice Veilleux (Laurette Fafard) Plessisville; M. et Mme Bertrand Veilleux (Carmen Goulet) Montréal; M. et Mme Réal Veilleux (Thé-

rese Dion) St-Hyacinthe. Ses soeurs: Mme Wilfrid Gagné (Germaine) Princeville, Mme Marcellin Lacombe (Thérèse) Longueuil.

Ses beaux-frères et belles-soeurs: M. Wilfrid Gagné Princeville, M. Marcellin Lacombe, Longueuil, M. et Mme Philogène Paré (Eva Thivierge) Ste-Marie; M. et Mme Marius Paré (Simone Perreault) Montréal; M. et Mme Yvon Paré, (Huguette Drouin) Ste-Marie; M. et Mme Paul St-Hilaire (Léopoldine Paré) Ste-Marie; Dr et Mme Russell Giguère (Evangéline Paré), St-Patrice, Leth, M. et Mme L.-P. Boulanger (Agathe Paré) Ste-Marie, Mlle Monique Paré, Ste-Marie.

Notre journal présente ses condoléances à la famille en deuil.

LE GUIDE, jeudi le 11 octobre 1962

Page 5



LE CONCOURS DE TIR "DOW" A VALLEE-JONCTION. - Récemment avait lieu un grand concours de tir à la carabine de calibre 22 à Vallée-Jonction. Le tout était commandité par Patrick Cliche, distributeur Dow dans la région. Sur la photo ci-haut on voit de gauche à droite: à l'avant, Roméo Lessard, Paul Eugène Larochelle, à l'arrière: Félicien Bégin, Henri Vallée, Jos Carrier, Jules Venne, représentant de Patrick Cliche, Jean-Marie Lessard, président du club de chasse et pêche de Vallée-Jonction, Marcel Gagné, Roger Voyer et M. Labbé. Nos félicitations à ces heureux gagnants.

ACHETEZ BIEN

ACHETEZ CHEZ-VOUS

ACHETEZ QUALITE

ACHETEZ FEDEREE

La marque

est synonyme de qualité, donc, achetez pour votre système de chauffage ce qu'il y a de mieux :

LES HUILES A CHAUFFAGE "FEDEREE"

Appelez :

SOCIETE COOPERATIVE AGRICOLE

Ste-Marie, Beauce, Tél.: 387-5464

ou Luc Labbé, Vallée-Jonction - Tél: 437-5516

VISITEZ DES MAINTENANT LE MAGASIN HANDY ANDY - TEL: 387-5222 - STE-MARIE, BCE - L'ENDROIT OU LES SPECIAUX SONT SANS EGAL

INSTALLATION PAR EXPERTS A VOTRE SERVICE

PNEUS et BATTERIES installés GRATUITEMENT

Anti-gel (03-131) - Rég. \$2.49 pour \$1.99

Tapis (24-507) - Rég. \$1.45 pour .73¢

Fournaise électrique Rég. \$36.95 pour \$34.88

SPECIAL DE FIN DE SEMAINE



Nous installons toutes les pièces.

Venez bénéficier des services de notre mécanicien.

Votre crédit est bon chez HANDY ANDY

C'est si facile \$1.00 par semaine

Gagnant du "Gros lot Fecteau"



Le gagnant du gros lot de \$500, tiré à la suite de la grande vente organisée par les magasins J. T. et Bernard Fecteau fut M. Joseph Bougie de St-Bernard, Dorchester.

Le tirage eut lieu samedi, le 6 octobre par M. l'abbé Adrien Laflamme. M. Bougie s'est vu remettre un sèche-voiture automatique de marque "Kelvinator", une fournaise à l'huile de marque "L'Islet", une chaise de cuisine, un fauteuil de télévision, un Se rétaire et une bassinet pour enfants 30 x 54.

Sur la photo du haut, nous voyons dans l'ordre habituel, M. l'abbé Laflamme procédant au tirage, M. Bernard Fecteau, M. Guy Tardif qui agissait comme maître de cérémonie et M. Louis-Marie Fecteau.

Sur la photo du bas: M. Bernard Fecteau, Mme et M. Bougie, les heureux gagnants et M. Louis-Marie Fecteau. Les magasins J. T. et Bernard Fecteau profitent de l'occasion pour remercier la population de Ste-Marie et des environs du magnifique encouragement qu'ils ont reçu à l'occasion de cette grande vente et offrent leurs sincères félicitations au gagnant du gros lot M. Joseph Bougie. Cordiale invitation à toute la population à nous continuer leur encouragement pour l'avenir.

Surplus scolaire accumulé à Ste-Marguerite Dorch.

L'année fiscale 1961-62, à la commission scolaire de Ste-Marguerite Dorchester, s'est terminée avec un surplus administratif de \$971.01 et un surplus accumulé de \$3.819.79. Les revenus ont atteint le montant de \$49.791.36 et les dépenses \$48.820.35.

C'est ce qui ressort du bilan préparé par le vérificateur M. Wilfrid Drouin, de St-Malachie, Dorchester, et qui fut approuvé unanimement par les commissaires d'écoles à une assemblée régulière tenue sous la présidence de M. Edmond Drouin, et dont les explications furent données par la secrétaire Mme Alfred Gagnon.

REVENUS

L'une des principales sources de revenus pour cette commission scolaire fut la taxe foncière dont le taux de \$2.50 par cent dollars d'évaluation imposable, a rapporté des recettes de \$17.974.37. Le gouvernement provincial a versé pour sa part des subventions pour un mon-

tant de \$31.627.42.

DEPENSES:

Les principales dépenses encourues durant 1961-62 furent: Administration générale \$1.894.72; salaires du personnel enseignant \$32.825.00; entretien des propriétés scolaires \$4.390.05; mensualités scolaires \$3.405.78 et frais divers de scolarité \$3.452.

A cette même occasion, les commissaires d'écoles de Ste-Marguerite fixèrent le taux de la taxe générale à \$2.50 du cent dollars d'évaluation imposable, soit le même que l'an dernier.

L'entretien des chemins à Ste-Marguerite

A une assemblée régulière du Conseil de la municipalité de Ste-Marguerite, Dorchester, tenue sous la présidence de M. le maire Gérard Biledeau, les édiles accordèrent un contrat de cinq ans, à la firme Giroux & Roy, de Ste-Marguerite, pour l'entretien des chemins en hiver, dans les limites de cette municipalité.

Les édiles autorisèrent MM. Gérard Biledeau et Raymond Deblais, respectivement maire et secrétaire de cette municipalité, à signer le

dit contrat, au coût de \$460 le mil-

le.

Le coût annuel de ce service municipal sera de \$15.226. En plus de ce montant, la municipalité de Ste-Marguerite devra déboursier à la firme Giroux & Roy, le montant de \$250 annuellement, pour l'entretien des rues, dans les limites du village, a déclaré le secrétaire M. Raymond Deblais.

CARNET MONDAIN

RECEPTIONS:

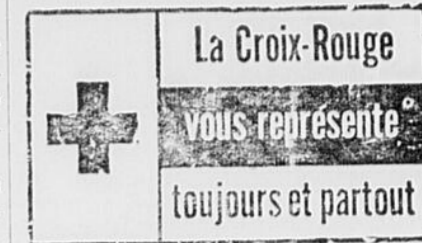
Mlle René Ferland de Ste-Marie a reçu à un sherry dimanche dernier en l'honneur de Mlle Francine St-Jacques et Lucette Vachon à l'occasion de leur prochain mariage.

Mlle Louise Joli-Coeur recevra samedi le treize octobre à la résidence de ses parents, à un cock-

tail - en l'honneur de Mademoiselle Francine St-Jacques.

Le Dr et Mme J. A. St-Jacques de Ste-Marie sont heureux d'annoncer le mariage de leur fille Francine il. avec M. Jacques Joli-Coeur é.d. fils de l'honorable Juge et Mme Achille Joli-Coeur de Québec.

La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Ste-Marie, samedi le vingt-sept octobre à onze heures et quarante-cinq par Mgr René Bélanger de Québec.



Automobiles usagées

FACILITE DE PAIEMENT
PARFAITE CONDITION
VASTE CHOIX

- FORD 61, Station Wagon, Auto., 8 cyl.
- CONSUL 60, Sedan
- MONARCH 60, Hard Top, auto., radio, power steering, 8
- SIMCA 59, Sedan
- PREFECT 58, Sedan
- FORD 60, coach, 6 cyl. auto., radio
- EDEL 58, Sedan
- CHEVROLET 58, convertible
- BUICK 57, sedan, auto., radio
- MONARCH 56, sedan, auto., radio
- LAND ROVER 55, Station
- METEOR 53, Coach
- PONTIAC 57, sedan
- BUICK 56, sedan, auto., radio

NE TARDEZ PLUS... FAITES VOTRE CHOIX...
RENDEZ-VOUS CHEZ

J. L. CLICHE AUTOMOBILES LTEE

Vendeur autorisé: FORD - FALCON
VALLEE-JONCTION, BEAUCE

LE GROUPE

Investors

INVESTORS SYNDICATE OF CANADA, LIMITED - Les certificats d'épargne à montant nominal permettent l'accumulation garantie d'une somme d'argent spécifique au cours d'une période de temps définie et peuvent être achetés au moyen de versements répartis pendant un certain nombre d'années ou par un placement global unique.

INVESTORS MUTUAL OF CANADA LTD. - maintient un portefeuille "équilibré" comprenant des actions ordinaires et privilégiées ainsi que des obligations. Les objectifs de la Compagnie sont d'accorder un revenu aux actionnaires au moyen des dividendes, de la protection du capital investi et de la plus-value à long terme.

INVESTORS GROWTH FUND OF CANADA LTD. - met en valeur les actions ordinaires sélectionnées pour leurs possibilités d'accroissement, afin de permettre à un épargnant de choisir, pour une partie de son programme de placement, d'accroître à long terme son capital investi au lieu de toucher des dividendes courants.

INVESTORS INTERNATIONAL MUTUAL FUND LTD. - permet aux personnes qui désirent faire des épargnes, l'occasion de participer, si elles le désirent, aux possibilités d'accroissement à long terme dans le domaine des placements internationaux. L'objectif principal est la plus-value à long terme.

INVESTORS TRUST COMPANY - offre des services complets de fiducie et de succession et donne une attention spéciale à l'administration, la curatelle et la gérance des fonds de pension particuliers et collectifs.

Les services d'Investors procurent des programmes financiers complets, appropriés et assez flexibles pour s'adapter aux besoins particuliers de chaque Canadien. Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec votre représentant Investors - votre meilleur conseiller financier.

Pour tout renseignement appelez ou écrivez à:

LOUIS POULIN
Gérant de District
C. P. 68
Ville St-Georges, Beauce
Tél. 228-2068

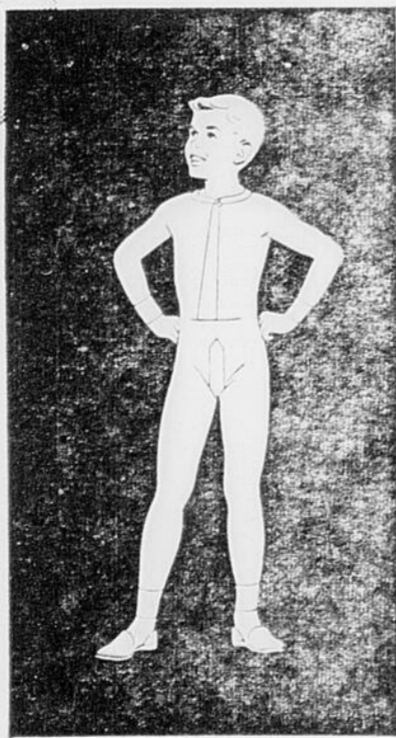
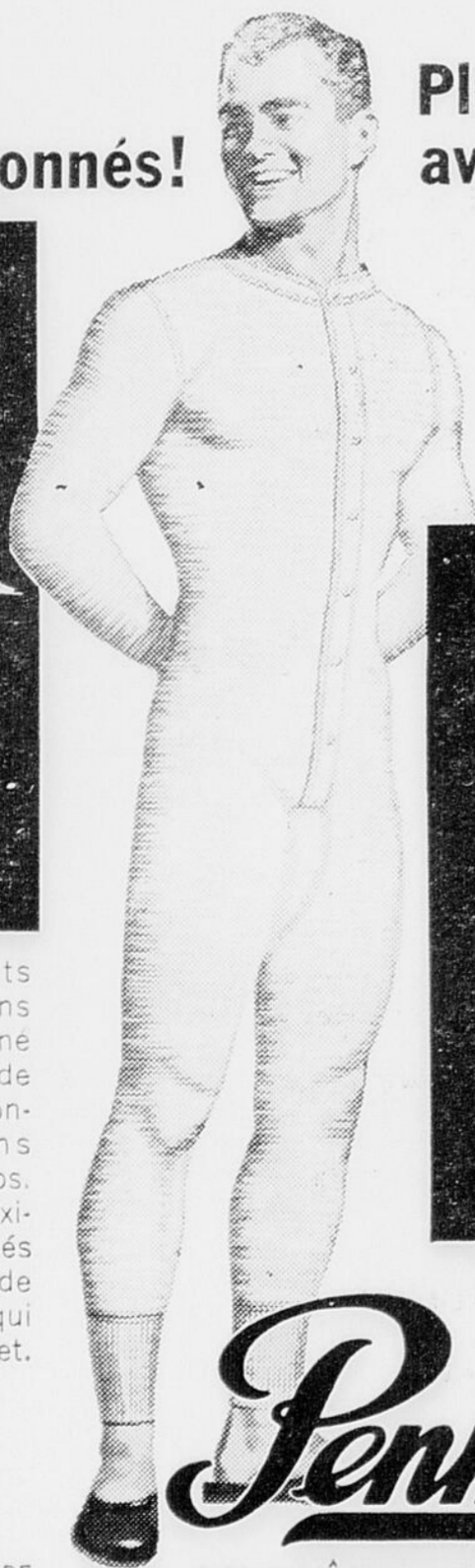


Investors
syndicate

OF CANADA, LIMITED
Siège social: Winnipeg Bureaux dans les villes les plus importantes

Plus molletonnés!

Plus avantageux!



Les Sous-Vêtements Molletonnés Penmans ont l'envers molletonné plus épais pour plus de chaleur et plus de confort. Vos Penmans durent très longtemps. Conçus pour un maximum de chaleur, taillés pour un maximum de confort, à un prix qui convient à votre budget.



IL EST AVANTAGEUX DE RECHERCHER L'ÉTIQUETTE PENMANS

Penmans

SOUS-VÊTEMENTS MOLLETONNÉS

Pour garçons, jeunes hommes et adultes, en Combinaisons, Gilets et Caleçons réguliers et modèles NuCut.

4-FL-61F

SOYONS MAÎTRES CHEZ-NOUS!



Assemblées
du candidat libéral
DR FABIEN POULIN

Dimanche, 14 octobre St-Honoré
2 heures 30 P.M.

Mardi, 16 octobre St-Elzéar
Mercredi, 17 octobre Beauceville-Ouest
Jeudi, 18 octobre St-Jules

Vendredi, 19 octobre St-Jean-de-la-Lande
Samedi, 20 octobre Ste-Clothilde

Jean Lesage nous offre la clef de notre libération économique, devenons maîtres chez-nous en appuyant le parti libéral

1¢ **Rexall**
DRUGS1¢ **Rexall**
DRUGS1¢ **Rexall**
DRUGS

Pour la première fois dans l'histoire des ventes à 1¢ REXALL
10 GRANDS JOURS de vente du 18 au 27 octobre prochain

à la

Pharmacie La Rocque Enr.

287 Notre-Dame - Ville Sainte-Marie (Beauce)

Tél. : 387-5471

"Rexall donne de la valeur à vos sous, et nous voulons que cela profite à vous"



Le nouveau champion de la Beauce au golf est un comptable de banque à St-Georges: il s'agit de Guy Brosseau.

Dernièrement Guy remportait tous les honneurs du tournoi de golf Molson ouvert à tout amateur de la région de la Beauce. Les meilleurs joueurs de la région se disputent chaque année le trophée Emile Couture. Ce tournoi qui réunissait environ 140 golfeurs a remporté un succès inespéré cette année. Guy a détrôné le champion des années précédentes Roger Labrie de St-Georges: il a obtenu un pointage brut de 78 sur le parcours du club de golf de St-Georges. On le voit sur cette photo recevant le trophée Molson des mains de Gilles Ber-

nier, publiciste pour l'agence Emile Couture Inc.

Nos félicitations à ce sportif, notre champion de la Beauce au golf.

Char volé et retrouvé à Ste-Marie

M. René Breton a eu la surprise de constater l'absence de sa voiture de marque Chevrolet 1962 mardi le 9 octobre lorsqu'il sortit de sa demeure vers 9 heures p.m. ayant pourtant pris la précaution de fermer ses portes à clef à son arrivée vers 6 heures p.m. M. Breton téléphona immédiatement à la police de ville Ste-Marie qui effectua aussitôt des recherches. Avec l'aide des policiers M. Breton put entrer en possession de sa voiture une heure seulement après l'avoir

perdue lorsqu'elle fut retrouvée abandonnée sur le Boulevard Vachon. Celle-ci était encore fermée à clef.

La police de ville Ste-Marie profite de cette circonstance pour demander à tous les propriétaires d'automobiles et particulièrement les propriétaires de Chevrolet d'être sur leurs gardes, car l'on croit que le voleur possède un passe-partout pour ouvrir les automobiles Chevrolet.

Panne d'électricité causée par le bris d'un poteau de téléphone

Samedi soir le 6 octobre dernier, un secteur de ville Ste-Marie a été privé de l'électricité pendant environ une heure à la suite d'un accident survenu à 7:30 hres sur la rue Notre-Dame à Ste-Marie de Beauce. Cet incident fut causé par une automobile Dodge 56 conduite par Lucien Bilodeau du rang St-Etienne à Ste-Marie qui, au moment de dépasser un véhicule et doublant

à gauche heurta le poteau de la ligne Québec-Téléphone qui fut arraché sous la violence du choc. L'accident s'est produit en face de la demeure de M. Germain Vallée à Ste-Marie. Le jeune homme recut des blessures minimes à la tête. L'agent Yvon Paré de la Sûreté Municipale informa la Cie Shawinigan et fit le rapport de l'accident.

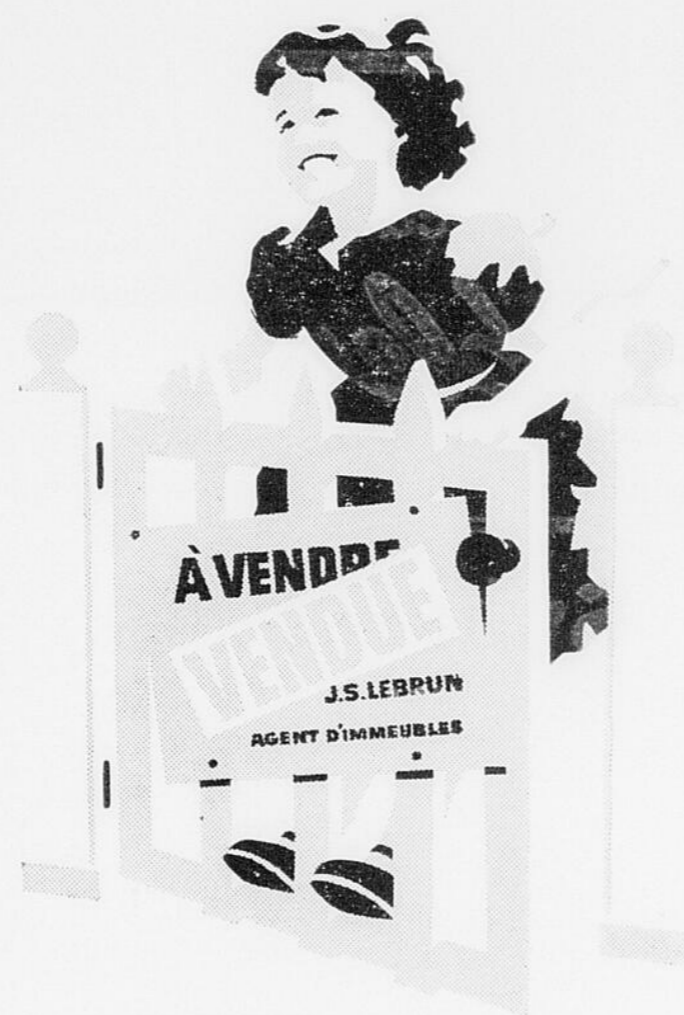
6 ACCIDENTS A VILLE STE-MARIE DURANT LE MOIS DE SEPTEMBRE

Le nombre d'accidents d'automobiles s'est maintenu à un niveau très bas au cours de septembre par rapport au mois d'août.

En effet, en septembre les accidents de la route ont fait deux blessés selon le rapport du chef de police Yvon Paré et ces blessures

ont été infligées dans l'une ou l'autre des 6 collisions précitées et qui ont causé des dommages matériels évalués à environ \$3.800.

Le chef Yvon Paré recommande la prudence à tous les automobilistes pour faire du mois d'octobre un mois sans accident.



QUEL EST CE
"PLAN D'ÉPARGNE ÉCHELONNÉE"
POUR UN

PREMIER VERSEMENT?

Bon nombre de personnes achètent leur automobile, leurs meubles, etc., par paiement différé. Vous pouvez aussi épargner de la même façon. Le Programme de Sécurité Personnelle de la BNE, est le "plan d'épargne échelonnée" qui vous permet de mettre de côté le versement initial requis pour tout projet nécessitant une longue période de préparation et d'épargne. Voici comment le PSP, une exclusivité de la BNE, fonctionne: vous fixez votre propre objectif (entre \$100 et \$2,500) que vous atteignez en effectuant 50 versements égaux. Dès le premier versement, le montant total de votre objectif est couvert par une assurance-vie. Lorsque vous avez atteint votre objectif, vous en touchez le plein montant, plus un boni qui vous est payé comptant. Le PSP est le moyen idéal de vous assurer que vous pourrez réaliser vos projets à long terme. Renseignez-vous sur le Programme de Sécurité Personnelle à votre succursale de la BNE.

LA BANQUE DE
NOUVELLE-ÉCOSSE

PLUS DE 600 BUREAUX AU CANADA AINSI QU'À L'ÉTRANGER

REMISE DE L'ASSISTANCE PUBLIQUE DE BEAUCE AU GOUVERNEMENT

Le 24 septembre 1962, le conseil d'Administration du Service Social de Beauce demandait au Gouvernement, en l'occurrence, le Ministère de la Famille et du Bien-Être Social, de reprendre sous son entière responsabilité le Service de Bien-Être, situé à l'Hôtel Municipal, qui était sous la responsabilité du Service Social de Beauce.

Le Service Social de Beauce, par l'entremise de son Conseil d'Administration et de son Directeur travaille depuis le 24 août 1960 à transférer cette responsabilité au Ministère de la Famille et du Bien-Être Social. Le 1er octobre 1960, le Service Social de Beauce, par l'entremise de son Directeur, fondait le Service de Bien-Être, situé à l'Hôtel Municipal, pour s'occuper de toute la question de l'assistance-chômage. Le 23 janvier 1961, le Conseil Central des Oeuvres de Québec étudiait de concert avec toutes les agences du diocèse de Québec la possibilité de remettre l'assistance-chômage aux mains du Gouvernement. En mars 1961, le Ministère de la Famille et du Bien-Être Social recontra les agences de ce sujet. En juillet 1961, le Conseil Central des Oeuvres de Québec portait à l'attention du Ministre, au nom de toutes les agences du diocèse de Québec, un mémoire dans lequel on écrivait les modalités de la remise de l'assistance-chômage. Le Ministère de la Famille et du Bien-Être Social, M. Emilien Lafrance, déclarait aux agences sociales, à ce moment-là que le Gouvernement reprendrait

délé le 1er avril 1962 toute la question de l'assistance-chômage.

À compter d'octobre 1961, le Service Social de Beauce a resté en contact étroit avec la Commission du Service Civil pour le transfert des employés du Service de Bien-Être aux mains du Gouvernement. Le 26 juin 1962 le Conseil d'Administration du Service Social de Beauce revenait à charge auprès du gouvernement pour la reprise de l'assistance-chômage. Après la demande du 24 septembre 1962 du conseil d'Administration du Service Social de Beauce, le Gouvernement accepta enfin de reprendre complètement toute la question de l'assistance-chômage et toute la responsabilité du Service de Bien-Être situé à l'Hôtel Municipal.

À compter du 1er octobre 1962, le Service de Bien-Être situé à l'Hôtel Municipal, relève de la responsabilité du Ministère de la Famille et du Bien-Être Social. Son Directeur temporaire est Monsieur G.-E. Gaumond.

Nous informons la population que durant le mois d'octobre les employés du Service de Bien-Être situés à l'Hôtel Municipal déménageront au deuxième étage de l'épicerie Jean-Paul Lessard.

Le nom de la nouvelle agence gouvernementale sera le suivant:

Ministère de la Famille et du Bien-Être Social,
213, Avenue du Palais,
St-Joseph de Beauce,
Tél.: 432-5275.

HORAIRE D'AUTOBUS EN VIGUEUR PRÉSENTEMENT HEURE AVANCÉE

MATIN: descendant à Québec
LUNDI: 6 heures 45
Tous les jours excepté le dimanche 8 heures 55
DIMANCHE: 10 heures
SOIR: excepté le dimanche 8 heures 30 p. m.
tous les jours: 5 heures p. m.
DIMANCHE: 7 heures 55 p. m.
VENDREDI: 10 heures et 30 p. m.
MATIN: venant de Québec: Montant
Tous les jours 7 heures et 7 a. m. pour Sherbrooke
Tous les jours 10 heures et 20 a. m.
SAMEDI: 3 heures 55 p. m.
Tous les jours 6 heures 20 p. m.
DIMANCHE 11 heures et 20 p. m.

On est prié de noter que le bureau est fermé le dimanche et jours de fête. S. v. p. ne pas téléphoner.

Nous vous accordons un RABAIS

appréciable sur vos achats:

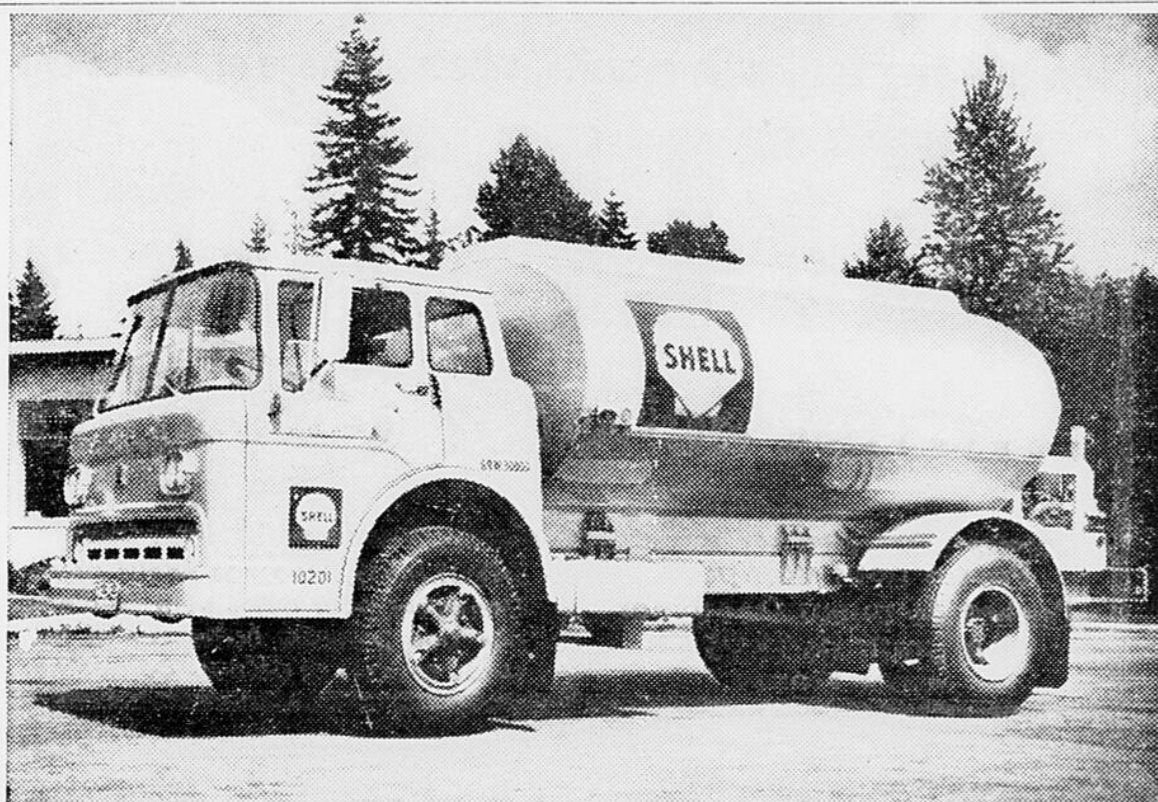
Bagues de fiançailles 50%
Montres 50% - Bracelets de montres 50%
Chapelets 50% - Bijoux 40% et 50%
Verre taillé 25% - Argenteries 25%
Plumes Parker 25%

Coutellerie 25% - Briquets 25%

LA BIJOUTERIE "RENÉ MARCOUX"

IMPORTATEUR

365 de la Couronne — Tél.: LA 4-8722 — Québec, P. Q.
En haut de la Pharmacie Soucy



Ce camion-citerne remplit automatiquement votre réservoir — pas de danger de pannes d'huile.

PAS DE PANNE D'HUILE:

Le remplissage automatique de votre réservoir élimine les pannes d'huile

NOUS NOUS CHARGEONS DE VÉRIFIER pour vous, automatiquement, le niveau de votre réservoir d'huile. Finies les pannes, finis les coups de téléphone à la dernière minute.

Automatiquement, nous calculons votre taux de consommation d'huile en fonction de la température extérieure. A l'aide de la méthode degré-jour, nous sommes en mesure de prédire avec exactitude la quantité d'huile que vous consommez et le

moment où nous devons remplir votre réservoir.

A ce moment là, notre camion-citerne se rend à votre domicile et vous met à l'abri de toute panne de combustible.

Ce service est absolument gratuit. Et l'huile de chauffage Shell que vous recevez vous garantira le maximum de confort et d'économie. Pour plus de renseignements, téléphonez nous dès aujourd'hui.

Philippe Gosselin Ltée

DISTRIBUTEUR DES PRODUITS SHELL

Ste-Marie, Beauce.

Tél. 387-2750



Nous certifions que la bière DOW est "CLIMATISÉE" selon un procédé exclusif durant toutes les étapes de sa fabrication. Ce procédé est soumis à une vérification constante assurée ainsi à la bière DOW une qualité uniforme.

Rhéal, R. D.
Dr. R. H. Wallace
Directeur de contrôle de la qualité

GRÂCE À
SON MÉLANGE
D'ORGES
SÉLECTIONNÉES

SEULE DOW EST CLIMATISÉE

ANNONCES CLASSEES

Une petite annonce publiée dans notre colonne d'annonces classées produira certainement des résultats. Utilisez-les en toutes occasions.

FEMMES DEMANDEES
Faites au delà de \$26.00 par semaine en faisant du simple travail de couture à la maison dans vos temps libres. Ecrivez à: BUNNYS, Box 7010, Bureau de Poste Adelaïde, Toronto, Ont. 9 jt. J N O

A LOUER
Appartements et bureaux, ultra-modernes, meublés. J. BESHRO et FILS Ste-Marie, Beauce, tél: 387-2650.

TERRAINS POUR BATIR A VENDRE OU A ECHANGER
Situés à proximité de la ville, sur la rue Dupont 60' x 100'. S'adresser à: ANDRE CARETTE, tél: 387-5408 ou 387-2330, Ste-Marie, Beauce.

MACHINE A ADDITIONNER DACTYLOS A VENDRE
Machines à écrire portatives Underwood, la marque la plus renommée. Très pratique pour l'étudiant ou le bureau. S'adresser à: LE GUIDE, Ste-Marie, Bece, tél: 387-5408.

La compagnie Utilex Inc. demande quelques hommes sérieux pour un travail intéressant dans la vente à domicile. Nous payons à salaire ou commission selon le choix du candidat. Pour informations écrire à C. P. 39 Cap-de-la-Madeleine, P. Q. (24 a. - 16 n.).

GELEE ROYALE A VENDRE
Les personnes qui désirent se procurer de la Gelee Royale pure et très fraîche pourront s'adresser à M. THOMAS GRENIER, Ste-Marie. La Gelee royale est un excellent constituant et possède en même temps un goût délicieux. M. THOMAS GRENIER, Ste-Marie, Beauce, tél: 387-2894.

Vendeurs agressifs et ambitieux pour couvrir excellent territoire avec clientèle établie dans: St-Maxime, St-Henédine, St-Malachie, Ste-Claire et environs. Travail à commission, intéressant, stable, assurant au moins \$3.00 de l'heure. FAMILIEN, Dept. R-F, 1600 Délorimier, Montréal, Que. (5, 12, 19, 26 oct.)

TERRAIN A VENDRE
Belle vue de la ville, à des prix défiant toute compétition chez ARTHUR LABBE, Ste-Marie, tél: 387-5169. P. 13 sept.

MAISON A LOUER
3 appartements, chauffés. S'adresser à: JEAN-PAUL HEBERT, Scott-Jct. Tél: 387-2352. 11 oct.

A VENDRE
Moulin à coudre Singer No. 96 K 51 usage à prix d'adhaine. S'adresser à: J. BESHRO, Ste-Marie, Bece. Tél: 387-2650.

AUX DAMES DE LA CAMPAGNE
Aimeriez-vous devenir la Représentante Avon de votre territoire? Des revenus intéressants vous attendent. Territoires libres à St-Theophile et St-René. Ecrivez à C. P. 551, Ste-Marie, Beauce. (12 oct.)

LOGEMENT A LOUER
Situé sur la rue Feuiltaut, 5 appartements, 1er étage. Près du Québec Téléphone. S'adresser à: ANDRE LABBE, Ste-Marie, Bece. D. 12 oct.

CHAMBRE A LOUER
près du Québec Téléphone. S'adresser à 387-5014, Ste-Marie, Beauce. 11, 18 oct.

LOGEMENT A LOUER
5 appartements avec chambre de bain, libre à partir du 1er novembre pour cause de transfert. S'adresser tél: 387-5097, Ste-Marie, Bece 12, 19, 26 nov.

LOGEMENT A LOUER
4 appartements, plus chambre de bain, Corn St-Jean - St-Antoine. S'adresser à: CAMIL DUBE, Ste-Marie. Tél: 387-5001.

MAISON A LOUER
Bungalow, 7 pièces, située sur la rue St-Georges, près du Québec Téléphone. Condition de location très facile. S'adresser à: ALBERT DOYON, tél: 387-5000, Ste-Marie, Bece. 21 sept. J N O

FOURNaises A VENDRE
Fournaises "COLEMAN" à vendre, 2 en très bonne condition, peu usagées et quelques autres neuves. Dimensions différentes. S'adresser à tél: 387-2792, Ste-Marie, Bece. (1)

ACCIDENT A VALLEE-JONCTION

UNE COLLISION impliquant une automobile et un camion-citerne, survenue samedi dernier à l'entrée du village de Vallée-Jonction, sur la route nationale 1-23 n'a pas fait de blessés, mais elle a causé de lourds dégâts matériels. Les deux véhicules étaient conduits par MM. Paul-Henri Drouin, de Ste-Marie, et Adélaïde La-voie, de la firme Henri Girard Inc., de Québec. Au moment de l'accident, Paul-Henri Drouin et ses deux compagnons, Christian Turmel et Roger Lagueux, de Vallée-Jonction, se dirigeaient vers Vallée-Jonction. La collision est survenue au moment où M. Drouin voulant éviter d'être heurté par une autre automobile qui circulait en sens inverse, alla donner contre l'arrière du camion-citerne immobilisé sur la route. A l'endroit où l'accident s'est produit, la chaussée était très glissante. Un second accident s'est produit à cet endroit, peu de temps après la première collision. Les dommages à l'automobile de Paul-Henri Drouin s'élevaient à plus de \$500. Les constatations d'usage ont été faites par un agent de la Sûreté provinciale du bureau de St-Joseph de Beauce.

Ici St-Patrice

Dimanche le 30 septembre avait lieu l'installation de l'abbé Georges-Henri Marois comme nouveau curé de la paroisse St-Patrice Beau-rivage. Il succède à l'abbé Noël Larocq. A cette occasion les paroissiens se sont réunis pour saluer l'arrivée de leur nouveau pasteur.

LE THEATRE BEAUCEVILLE ET SA NOUVELLE POLITIQUE . . .

Dans le dessein de répondre à la demande des cinéphiles beaucerons, le Théâtre Beauceville vient de signer une entente avec des plus importantes compagnies de distribution de Montréal et Toronto et présentera à l'avenir de nombreux films de qualité, susceptibles de plaire à un public adulte et choisi. Tous ces films français, italiens, russes, argentins, espagnols, japonais et allemands pouvaient être vus à New-York, Montréal et Québec mais rarement dans la Beauce.

Parmi ces films présentés par votre Théâtre... le Théâtre Beauceville en voici quelques titres: D'abord à la fin d'octobre, LEON MORIN, PRETRE avec Jean-Paul Bel-mondo et Emmanuelle Riva. LES LIONS SONT LACHES avec Jean Claude Brially et Danielle Darrieux. JULES et JIM avec Jeanne Moreau. LES NOUVEAUX ARISTOCRATES avec Paul Meurisse et Maria Mauban. ET DIEU CREA LA FEMME avec Brigitte Bardot. LA JEUNE FILLE et L'AMOUR a-

vec Colette Descombes. LES DIABOLIQUES avec Simone Signore et Charles Vanel. DEUX FEMMES avec Sophia Loren. LE BATEAU D'EMILE avec Anne Girardot. RECOURS EN GRACE avec Ralf Valone. LES BRACELETS D'OR, PAIX A CELUI QUI VIENT AU MONDE, ADIEU LES COLOMBES, LA LETTRE INACHEVÉE et LA TRAVERSE RAYEE, tous des films russes. Egalement des films espagnols L'ENFANT DES CARMELITES, LE BAISER DU TUEUR. On pourra voir aussi VANNA MANNI avec Martine Carol. DEUX GARDIENS avec Joséphine Sola. L'AMOUR, L'IMPREVUE avec Annouk Aimé. L'ASSASSIN avec Sylvana Mangano. LES GARDIENS avec Mylene Demongeot. LES PUIITS AUX TROIS VERITES, avec Michèle Morgan. MEFFIEZ-VOUS FILLETTES. LES TRICHEURS. LES SCLELERATS et UN SOIR SUR LA PLAGE.

Enfin les cinéphiles sont assurés de voir tous ces films durant la prochaine saison et la direction du

Théâtre Beauceville est fière d'avoir été choisie pour leur présenter.

M. Paul . . .

(Suite de la page 1)

bles du scrutin.
"Nous sortons de cette rencontre plus unis que jamais sous la bannière de l'Union Nationale et nous sommes assurés d'une belle lutte avant le grand triomphe du 14 novembre, qui sera la plus éclatante victoire que le parti ait connue dans la Beauce comme dans toute la province", s'écria M. Allard dont l'enthousiasme était aussi marqué d'une joie profonde.

M. Jos . . .

(Suite de la page 1)

Odilon de Granbournie; Germain Turmel, imprimeur-éditeur, de Ste-Germaine, Jean-Paul Tanguay, marchand de Ste-Justine; Gérard Gourde, entrepreneur-électricien de St-Bernard; Laurent Rhéaume, menuisier de Scott-Jonction, Marcel Morin, comptable de St-Prospère et M. Amédée Bourget, entendeur de St-Leon de Standon.
Ce ne fut qu'au quatrième tour de scrutin, sous la présidence de M. Henri Royer, maire de Ste-Henédine, que le résultat a finalement été connu, à la satisfaction de tous. Vaincus et vainqueurs se rallièrent au porte-étendard officiel, qui fut le choix des délégués de ce comté, M. JOSEPH NADEAU.

Ses premières paroles furent pour remercier ses adversaires qui se sont ralliés à lui et se déclarer enthousiasmé de l'accueil reçu des électeurs de Dorchester. "Vous m'avez fait confiance, j'accepte le tâche que vous me confiez, et soyez assurés électeurs de Dorchester, que je resterai avec le peuple. Dès ce moment je travaillerai dans l'intérêt de tous les électeurs de mon comté. M. Nadeau rendit aussi hommage à l'honorable Jos-D. Bégin, qui fut pendant 27 ans le représentant de Dorchester. Il termina en affirmant que le parti de l'Union Nationale est celui qui aidera le plus les classes agricoles et ouvrières, en appliquant de nouvelles lois.
Le candidat libéral officiel dans

ZIGS-ZAGS

Rédigé en collaboration

—Le magasin Clément Cyr de St-Elzéar vend des meubles, appareils électriques et matériaux de construction à des prix très spéciaux cet automne. A vous d'en profiter.
—M. Cyr vend maintenant une marque bien connue la "Simplicity" compagnie qui fournit une ligne exclusive de lessiveuses et sècheuses automatiques ainsi que la machine conventionnelle. Si vous désirez avoir des prix téléphonez à 387-2575 et rendez-vous chez Clément Cyr à St-Elzéar afin de profiter des valeurs qui vous sont offertes.

—Mettez sur le programme, pour vous mesdames et pour vous aussi messieurs... le cherry-mcdes organisé par la J.O.C. à l'Externat le 24 octobre. Veuillez noter cette date, vous ne le regretterez pas. Le mot CHOISIR aura toute la signification du terme ce soir-la car du choix il y en aura pour toute les goûts et toutes les tailles.
—René Breton s'est fait voler sa voiture au cours de la présente semaine.
—René nous souligna qu'il n'avait jamais été si heureux que son réservoir à essence soit vide.
—Les cambrioleurs ont dû abandonner la voiture à l'extrémité-nord du Boulevard.
—C'est l'agent Leo Boivin qui a découvert l'auto, une heure après le rapport de la disparition.
—Un élève de vérification surpris par son père à embrasser la bonne:
Hé, fiston, tu ferais mieux de piocher ton latin et ton grec...
Veux-tu s'avoir, papa, j'suis tanté des langues mortes!
—Les autorités de la télévision nous rendraient un grand service si elles indiquaient franchement les programmes qui ne valent pas la peine d'être regardés.
—Elle attendait son sixième enfant, elle était très lasse et se montrait assez peu patiente avec sa coiffée. Son petit de cinq ans la regarda d'un air pensif et dit:
"Je me demande comment tu vas faire maman. Tu n'arrêtes pas d'avoir des bébés tu sais pourtant bien qu'ils deviennent des enfants!"
—Marcel Achard écrivait: "Quand je pense au peu qu'il me faudrait chaque matin pour me mettre de mauvaise humeur, je me dis qu'il ne m'en faut pas plus pour être de bonne humeur".
—Pour le voleur, il faut bien l'a-

vouer, la caisse est toujours disponible.

—Chesterton a écrit cette pensée: "L'amour implique d'aimer ce qui n'est pas aimable, sinon ce n'est pas une vertu. De même la clémence veut qu'on pardonne l'impardonnable, la foi qu'on croit incroyable et l'espérance qu'on espère contre tout espoir, sinon ce ne sont pas des vertus".
—Un loustic nous dit que le gouvernement fédéral a créé tellement de commissions, qu'il lui faut maintenant nommer une commission spéciale pour étudier le rôle des commissions.
—L'épouse dit à son mari "Voyons Alphonse tu sais bien que ça n'a aucun sens de faire coucher le chien avec nous deux. Y as-tu songé, la senteur!"
Et le mari de s'écrier: "Comment la senteur! C'est pas une raison. Y fra comme moé, y s'habituerà!"
—Le Canada est devenu la 3ième puissance mondiale dans le domaine des envolées spatiales avec le satellite Alouette.

—Jeannette aime mieux avoir la tête dans les arbres que d'avoir l'air d'un bouleau.
—Un certain Monsieur M. G. désire avoir des souliers de \$23. pour monter dans les arbres.
—"Si ma mère me voyait elle dirait que je suis fou".
—Avis au public, qu'au Cherry-Mode Maurice et Germain vous donneront des renseignements sur les arbres.

—Germain est dans le club des Connaisseurs, il a l'air d'un connaisseur, non pas connaisseur dans les arbres.
—Jeannette F. aime beaucoup la cueillette des feuilles.
—Olive est pas mal ch... les gars, avis aux intéressés.
—Les connaisseurs Dow Enr. feront leur apparition officielle vers la fin du mois. Compétition aux Barbillons???

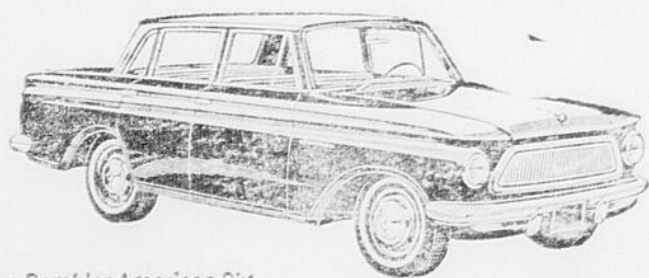
—Une erreur s'est glissée dans notre publication de la semaine dernière, dans un zig-zag. Il était écrit que Ti-Guy pendait les moineaux avec cabochon mais ils les crucifie, ce qui est encore bien plus grave.
—Pis Germain, as-tu retrouvé ton manteau? On a hâte que tu le retrouves car t'as croient que tu es retourné à l'INTERPOL. Une explication serait de rigueur. Merci.
—Au café Gilbert, un nouveau sport a fait son apparition; l'heure des boules. Pour y jouer, c'est 5 cents la partie. Pas cher.

nous vous présentons un nouveau concessionnaire **Rambler**

Garage Philippe Sylvain

Rue Notre-Dame Ste-Marie, Beauce Tél.: 387-2694

Nous avons le plaisir de vous présenter un nouveau membre de notre réseau de concessionnaires. Les membres de cette organisation dynamique sont des spécialistes de la vente des automobiles qui s'engagent à vous servir avec courtoisie et compétence. S'ils ont choisi Rambler, c'est qu'elle est la marque la plus prometteuse qu'ils connaissent. Il vous invite donc à venir voir et essayer les Rambler 1963: L'American Six—la compacte la moins chère au Canada; la populaire Classic Six et l'Ambassador V8, toutes deux construites selon le nouveau et révolutionnaire procédé "Uniside". Les Rambler 1963 sont les voitures les plus avantageuses qui soient. Essayez-les et vous constaterez comme leur rendement est sûr et économique. Vous pouvez être certain de ne jamais regretter l'achat d'une Rambler. Allez voir et essayer une des nouvelles Rambler sans tarder.



La Rambler American Six la "compacte" la moins chère au Canada



La Rambler Ambassador V8 rendement maximum—nouveau bas prix



La Rambler Classic Six la belle voiture familiale

Rambler
UN PRODUIT DE L'AMERICAN MOTORS (CANADA) LIMITED

Lorsqu'il est question de sécurité, valeur, millage et rendement

RÉFLÉCHIR

... c'est acheter **GOOD YEAR**

Passez nous voir pour l'achat de pneus Goodyear A partir de 13.95 (sans pneu d'échange)

DÉSORMAIS, tous nos pneus neufs Goodyear pour autos sont couverts par une garantie écrite contre hasards routiers et défauts de qualité.



Évitez les embarras de l'hiver



Munissez votre auto de pneus d'hiver et faites vérifier votre batterie immédiatement.

Vulcanisation Ste-Marie enr.

LIONEL DEMERS, prop.

Téls: Bureau 387-5300 - Résidence 387-5630 (face au cimetière)

A votre service: De 8 hres a. m. à 9 hres p. m. du lundi au vendredi Samedi: De 8 hres a. m. à 6 hres p. m.

GRAND SUCCES DU GALA DES ARTISTES:



De g. à d.: Simon Bisson, président section masculine, M. le curé Emile Tardif, Gilles Audet, le vainqueur recevant de M. le curé, le 1er prix donné par la Cie Chs Chassé et Fils, Mlle Emilia Turcotte, présidente section féminine et l'aumônier M. l'abbé Bru no Moffet.

Gilles audet: vainqueur de 1962

Le gala des artistes fut cette année un franc succès. Il a prouvé que nous, les jeunes, quand nous voulons nous donner la main nous pouvons accomplir quelque chose de grand, de réussi. Ce gala qui entrainait dans les cadres de la semaine nationale des jeunes travailleurs a permis à tous de constater le nombre immense de talents qui fourmillent et M. et Mme Antonio Veilleux ont eu la chance de se faire valoir. De plus ce gala a permis à Ste-Marie de se faire connaître sur le plan artistique.

On a vu à ce gala des talents de St-Damien, de St-Malachie, de St-Joseph et naturellement de Ste-Marie. Après l'entrée de l'exécutif

et des officiels, un chant de bienvenue fut présenté par nos majorités, «Les Châtelaines»; puis suivit le court mais agréable discours du président de la section locale de la J.O.C. Simon Bisson. De là découla la partie sérieuse de la soirée le forum qui mit aux prises plusieurs idées et plusieurs adversaires plus tenaces les uns que les autres. Après avoir soulevé une foule d'idées dans un océan de mots, le forum fut interrompu faute de temps et d'un seul jet on sauta à la partie récréative du gala. Le maître de cérémonie, en l'occurrence Gilles Bernier, le populaire annonceur du poste CKRB présenta à la suite les artistes Nicole Grouin et Ginette Brochu, duettistes, Gilles Audet, chanteur populaire et grand vainqueur de 1962, Hélène Lessard,

chanteuse, André Drouin, chanteur, Nicole Labonté, chanteuse populaire de St-Damien, Lucien Lessard, chanteur, Normande Cliche, Patrick Labbé, Jacqueline Audet de St-Malachie et l'ensemble des Rock'n Roll Boys. Chaque artiste avait deux pièces à présenter et les juges de la soirée choisirent Gilles Audet, grand gagnant pour l'année 1962. L'artiste invité, Paul Paré, artiste de la radio et du disque, présenta ensuite son spectacle acclamé par la foule qui avait envahi la salle du théâtre du Centre Récréatif. L'accompagnement qui fut très bien réussi, souligna le en passant, fut fait par l'ensemble des Rock'n Roll Boys et par le fantaisiste du piano, Gilles Larocque. Le tout se clôtura par les courts discours de l'autorité religieuse, M. le curé Tardif et par le maire de la ville, l'autorité civile, le Lt. Col. Paul Vachon.

Une solide équipe avait monté ce grand gala artistique; ils travaillèrent bénévolement et la seule récompense qu'ils eurent fut le grand succès du gala et la joie d'avoir pu vous faire plaisir.

Honneur au mérite

L'association des Instituts Familiaux du Québec a eu un ralliement au Cap de la Madeleine, jeudi le 11 oct.

A cette occasion, une décoration du mérite scolaire a été remise à Soeur St-Paul-André, directrice, par M. le Commandeur Omer-Jules Desautels, surintendant de l'Instruction publique.

Sincères félicitations de la part des anciennes et nouvelles élèves de l'Institut Familial de ville Ste-Marie de Beauce.

Décès de M. Héliodore Giroux

Le 7 octobre 1962 est décédé à l'hôpital N-D-de-la-Protection de Ste-Marie, à l'âge de 82 ans et 8 mois, M. Héliodore Giroux époux de dame Marie Roy.

Ses funérailles ont eu lieu mercredi à 10 heures en l'église de Ste-Marguerite.

Il laisse dans le deuil son épouse dame Marie Roy de Montréal; ses garçons: Armand de Charlesbourg et Charles de Ste-Marguerite; ses filles: Sr Marie de Galilée de la C.N.D. de Montréal, Sr Marie Héliodore de la C.N.D. de Montréal, Sr St-Joseph-Armand des Srs de la Charité de St-Ferdinand d'Illifax, Marie-Laure et Claire Giroux de Montréal; ses frères, MM. René Giroux de Ste-Marguerite et Honoré Giroux de Ste-Marie; ses beaux-frères et belles-sœurs, Mme Frank McCall de Montréal, Mme V. Arthur Chassé, Ste-Marie, Mme Allyre Carter, Ste-Marie, Mme V. Emile Verret de Montréal, Mme V. Robert Poisson, Montréal, Mme Théo. Clément, Montréal, M. Adéodat Roy Ste-Hénédié, M. Emile Roy, Lévis, M. Omer Roy, Ste-Marie.

Les funérailles avaient été confiées à la maison Laurent Veilleux de Ste-Hénédié.

Notre journal présente ses condoléances à la famille en deuil.

2 morts violentes à St-Anselme

La paroisse de St-Anselme, com- à la maison de ses parents. L'accident de la route qui a entraîné la mort de M. Onesime Turgeon, 67 ans, de St-Anselme, est survenu vers minuit et demi, samedi soir. La victime était unjambiste et marchait avec des béquilles. M. Turgeon demeurait dans le village et il retournait chez lui au moment de l'accident. Il aurait laissé le tracteur pour s'avancer de biais sur la route. Une auto l'a heurté et a trébuché instantanément. A l'arrivée du Dr D. Garant, le piéton était sans vie.

Celui-ci a passé sur une dénivellation de terrain et le chargement de la pelle l'a fait basculer vers l'avant. M. Allen et son fils furent précipités sur le sol et ils tombèrent devant la chenille gauche du tracteur qui continuait à avancer. M. Allen s'est relevé aussitôt, mais la chenille avait déjà commencé à passer sur son fils. Il a dû laisser le véhicule avancer jusqu'à ce que l'enfant soit dégagé. Le jeune Allen a eu la tête écrasée et sa mort a été instantanée. Le Dr Dollard Garant est accouru et il n'a pu que confirmer la mort.

Vu ces circonstances, le Dr Tail- lon a rendu un verdict de mort accidentelle. La dépourvue mortelle de la petite victime a été exposée.

Souhais de bonne fête

Nos meilleurs vœux de bon anniversaire à Mme Albéric Gauthier de St-Patrice de la part de Mme Fortunat Gagné de Ste-Marie.

Souhait les meilleurs à l'occasion de l'anniversaire de mariage de M. et Mme Albéric Gauthier de St-Patrice de la part de M. et Mme Fortunat Gagné de Ste-Marie.

Meilleurs vœux de bonheur et de longue vie à M. et Mme Validor Delisle de St-Sylvestre ainsi qu'à M. et Mme Raymond Lehoux de St-Elzear à l'occasion de leur 25ième anniversaire de vie conjugale de la part de M. et Mme Fortunat Gagné.

LE RADAR DE ST-SYLVESTRE A L'HONNEUR



Décès de Mme Léon Lortie de Québec

Mme Léon Lortie, née Julia Veilleux, épouse de feu M. Léon Lortie est décédée à l'âge de 61 ans. Mme Lortie demeurait au No 497, rue Jean Dequen, Ste-Foy.

Mme Lortie laisse dans le deuil ses enfants: M. et Mme Jules-A. Lortie (Evelyn Montreuil), de Ste-Foy, M. et Mme Robert Lortie (Thérèse Pageau) d'Orsainville, M. et Mme Jean-Paul Lortie (Jeannine Lacroix), MM. Guy, René, Jean-Louis Lortie, Mlle Jeannine et Estelle Lortie, tous de Ste-Foy, ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: M. et Mme Jules-Aimé Veilleux et M. et Mme Antonio Veilleux de Ste-Marie de Beauce, Mme Léon Faucher (Anne-Marie) de Ste-Marie de Beauce, M. Mme Alphonse Poulin (Cyrilla) de Ste-Georges de Beauce, Mlle Alexandra Veilleux de Ste-Marie de Beauce, Sr Ste-Julienne de l'Eucharistie (Rita) de la Congrégation Notre-Dame d'Alma, Lac St-Jean, M. Pierre Huard et Mlle Leontine Lortie de Montréal, Mme Vve Joseph Lortie, M. Joseph-A. Tremblay, M. James Mooney, M. et Mme Paul Lépine, M. et Mme J. Benoit, M. et Mme C. Joannette, M. et Mme M. Renaud, M. et Mme C. Giasson, tous de Québec.

Les funérailles ont eu lieu jeudi en l'église de St-Yves et l'inhumation au cimetière St-Charles. Nos condoléances à la famille que ce deuil afflige.

Le Commandant d'Aviation Allan J. Simpson, DFC, CD, chef des opérations à la base d'aviation de St-Sylvestre a accepté le "Certificat de Mérite" de l'Association des Chasseurs de Nuit décerné le 22 septembre dernier à Las Vegas, Nevada, à l'occasion de la 11ème convention annuelle de l'Association des Chasseurs de Nuit de l'aviation américaine. St-Sylvestre a été choisie comme la station de radar canadienne ayant le plus contribué à soutenir la mission et l'esprit du NORAD.

La présentation est faite par le Colonel Ralph M. Jerome (à droite) de Duluth, Michigan, le président sortant de charge de l'Association des C de N, sous le regard approbateur du général retraité Lawrence S. Kuter USAF ancien commandant en chef des forces de défense aérienne de l'Amérique du Nord. (Photo Aviation Américaine).

TEL.: 387-5064

C. GIGUERE ENR.

C. P. 537

Ameublements et Accessoires de Bureau Place J. Thomas Labbé (Barbier) Ville Sainte-Marie de Beauce

SPECIALITE

Machine à écrire de marque ROYAL Machine à additionner de marque ROYAL VENTE et REPARATION ESTAMPES EN CAOUTCHOUC Journaux et Revues



L'endroit idéal où vous trouverez le chic et l'exclusivité pour vos cadeaux de mariage, fiançailles, anniversaires, cadeaux pour bêtés, etc.

Magasinez à l'aise à la BOUTIQUE FRANCAISE

rue Notre-Dame J. Giguère, prop. Ste-Marie, Beauce, Tél: 387-2601



EXIGEZ les Gâteaux "Vachon"

"Ils ne peuvent pas être meilleurs parce qu'ils sont toujours bons".

VACHON Inc.

Détaillants dans toute la province

SPECIALITE GATEAUX DE NOCES

TEL: 387-5421



Ste-Marie, Beauce

ORCHESTRES TOUS LES jeudis - vendredis et samedis soirs

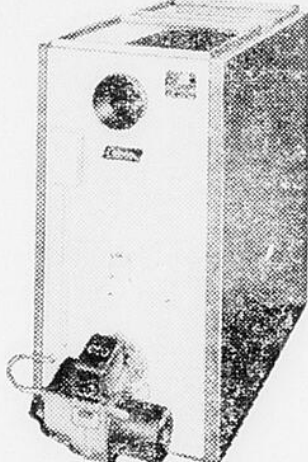
Pour réceptions, enterrements de vie de jeunesse, mariages, anniversaires de mariages, conventions, réservez dès maintenant, nous acceptons les frais d'appels interurbains.



Les jeudis, vendredis et samedis le célèbre orchestre BOB PARADIS

LA SEIGNEURIE DE STE-MARIE INC. Tél.: 387-2607 et 387-2608

Nouveau dessin! Nouveau confort! Nouvelle valeur!



La Fournaise à l'huile



Low Boy avec assurance-garanti

LE CONFORT QUE VOUS POUVEZ ACHETER AVEC CONFIANCE

Les nouvelles fournaises à l'huile COLEMAN Low Boy avec assurance-garanti sont scientifiquement dessinées, conçues et créées au Canada. Le nouveau brûleur automatique "Electro-jet", l'échangeur de chaleur "Heavy Duty" et le souffleur à entraînement par courroie "Whisper Quiet" ne sont que quelques-unes des caractéristiques qui font de votre fournaise à l'huile COLEMAN, votre meilleur achat.



assurance-garanti exclusive

Appelez dès aujourd'hui pour un estimé gratuit!

IRENEE LACROIX

Tél: 387-2677 Avenue St-Roch, Ste-Marie, Be Ferblantier-plombier



Statue de Sir Wilfrid Laurier dans le square Dominion à Montréal. Sir Wilfrid a siégé au Conseil d'administration de la Mutual Life, compagnie d'assurance du Canada, de 1890 à 1919.

La Mutual Life au Québec depuis trois quarts de siècle

La Mutual Life, compagnie d'assurance du Canada est solidement établie dans le Québec depuis plus de trois quarts de siècle. Dès 1880, alors que les Canadiens connaissaient peu l'assurance-vie, la Mutual Life fut une des toutes premières sociétés canadiennes à offrir ses services aux citoyens du Québec.

Au cours des 80 ans qui ont suivi, elle a servi avec loyauté et sagesse, non seulement les intérêts de ses assurés, mais ceux de la province toute entière par la diversité et l'importance de ses placements dans maints secteurs de l'économie du Québec.

Le rôle d'une société d'assurance-vie ne doit pas être limité, comme on le sait, à vendre des polices, encaisser des primes et faire droit aux

réclamations des assurés et des bénéficiaires. Par ses placements de capitaux, par le paiement de dividendes, de salaires, d'impôts, de loyers, etc., la Mutual Life aide à stimuler l'économie de la province.

C'est ainsi que la Mutual Life a toujours compris et joué son rôle dans le Québec. Dans les annonces qui suivront, la Mutual Life se propose de mettre en lumière sa participation à l'expansion économique de la province par le placement de capitaux dans l'industrie, le commerce, les commissions scolaires, les institutions religieuses et autres secteurs de l'économie provinciale. De fait, ses placements dans le Québec s'élevèrent à l'heure actuelle à quelque \$180 millions.

La Mutual Life COMPAGNIE D'ASSURANCE DU CANADA

La compagnie aux dividendes constamment élevés

...le gin de **KUYPER** Le Petit Coup de Coeur

DEPUIS 1695 BLENDED GIN • DISTILLÉ AU CANADA

11

11

J. Beshro & Fils Enr.

BALAYERA

2 Deux Formidables Faillites 2

DUFFARD & PEDNEAULT ENR.

confection pour hommes et jeunes gens
Alma - Qué. - Syndic J. P. Sauvé

J. W. POITRAS

Confection pour dames et spécialités fourrures
Chicoutimi, Qué. - Syndic Marmette et Lefèvre

A COMPTER DE

Mardi matin, 9 hres a. m. le 23 octobre

- A cette occasion grand tirage -

Télévision portative, marque Admiral - écran 19 pouces
Frigidaire 10 pieds cubes - marque Admiral
Sécheuse automatique.

De plus 1 panier d'alimentation d'une valeur d'environ \$30.00 sera distribué une fois la semaine, le vendredi, 7 hres p. m. et ceci jusqu'à Noël.

Consultez notre circulaire et surveillez nos annonces au poste C.K.R.B. St-Georges, Beauce.

Chaleureux accueil au nouveau curé de St-Isidore

Les paroissiens de St-Isidore Dorchester, ont accueilli avec enthousiasme dernièrement, leur nouveau pasteur, M. l'abbé Willie Brulotte, curé depuis 6 ans de la paroisse de St-Frédéric, Beauce.

Deux mois après le départ de M. l'abbé Hermyle Barabé, notre ancien curé, nommé aumônier à la clinique Roy-Rousseau, l'abbé Willie Brulotte curé de St-Frédéric de Beauce, nommé par l'autorité ecclésiastique curé de notre paroisse arriva le 30 septembre.

Notre curé, originaire de Thetford-Mines le 31 mai 1962, fit ses études au Séminaire de St-Victor de Beauce, nommé auxiliaire à l'École Apostolique de N.-Dame de Lévis, vicaire à Loretteville de 1934-36, vicaire à N.-Dame de Grâce de 1936-40, vicaire à N.-Dame du Chemin de 1940-52, curé à St-Coeur de Marie Mégantic de 1952-1955, curé à St-Frédéric Bce de 1952-62, curé à St-Isidore de 1962.

De belles manifestations eurent lieu à son arrivée: les marguilliers du banc, M. St. Anaclet Toussaint, Edmond Pelchat, Edmond Larochel

le, accompagnés d'anciens marguilliers et plusieurs paroissiens se rendirent aux limites de la paroisse St-Isidore, accueillir leur nouveau curé, ce dernier ayant à sa suite une forte délégation des paroissiens de St-Frédéric et autres amis des paroisses qu'il avait déjà desservies voulant prouver leur attachement et leur fidélité à leur pasteur.

M. l'abbé Ls-Philippe Béchard, desservant de la paroisse depuis le départ de notre ancien curé dirigea la cérémonie et donna la lecture de la lettre de nomination de M. l'abbé Willie Brulotte à St-Isidore. M. l'abbé Eug. Morrisette V.F., curé de St-Claire présenta le nouveau curé aux paroissiens de St-Isidore et donna le sermon de circonstance. Ensuite M. l'abbé Willie Brulotte adressa la parole et remercia les autorités religieuses et civi-

les de leur témoignage d'attachement et s'adressant à ses nouveaux paroissiens, il leur demanda leur collaboration de tous, il dit nous ferons beaucoup de bien et vous faciliteriez le travail du prêtre.

Cette cérémonie d'installation se termina par le Salut du St-Sacrement présidé par M. l'abbé Brulotte assisté à l'autel par MM. les abbés Ph. Roy et Etienne Deschênes.

On remarquait au nombre des membres du clergé Mgr Rosaire Nadeau du Séminaire de St-Victor, Mgr Ls-Albert Vachon recteur de l'Université Laval, Mgr Robert Lacroix curé de St-Henri, Mgr Emile Turgeon curé de St-Jean-Baptiste de Québec, MM. les abbés Vincent Fortin curé de St-Lambert, Rodolphe Mercier du Collège de Lévis, Léo Dubord de St-Janvier de Joly, Joseph Laroche, Philippe Roy et Joseph Delisle tous du Séminaire de St-Victor, Honorius Prévost du Séminaire de Québec, Maurice Poulin, vicaire de St-Frédéric, Joseph Ferland curé de Beauceville, Eugène

Dussault curé de St-Hénédié, Ls-Ph. Béchard vicaire à St-Isidore, Clément Gourde, vicaire à Laurierville, Alexandre Renaud curé de Laurierville, Etienne Deschênes du Collège de Lévis le Rév. Père Evariste Parent m.e. François Landry de l'École Apostolique de Lévis, Benoit Fortier, aumônier à Québec, Bernard Ferland du Collège de Lévis, Odilon Sylvain curé de Forterville, Charles Baillargeon aumônier de l'Hop. Laval et le Rév. Paul Lambert de l'Institut Ste-Marie de St-Anselme.

Une réception civile eut lieu à la salle du couvent où se rencontrèrent parents et amis venus faire leurs adieux à leur vénéré curé. La présentation des notables de la paroisse fut faite et le tout se termina par un délicieux goûter, organisé par les Dames Religieuses et les dames du Cercle des Fermières.

Nous souhaitons à notre nouveau curé un agréable séjour parmi nous: puissions nous lui apporter beaucoup de consolations.

Notre amicale le 21 octobre

Anciennes du couvent et de l'Externat Ste-Marie de Beauce

Les anciennes du couvent auront l'immense bonheur de revoir Soeur St-Augustin qui est revenue à titre de supérieure au couvent de Ste-Marie lors de l'amicale des anciennes de cette institution et de l'Externat Ste-Marie. Parmi les révérendes Soeurs déjà mentionnées la semaine dernière qui nous visiteront à l'amicale, nous accueillons SS. Alphonse-de-Marie, SS. Ju-

lies, SS. Louis-André, SS. Julienne du S. C. (Gemma Roy 1935 à 1945), SS. Gabriel-Archange (Gabrielle Bisson 1950-53), S. Marcelle (Thérèse Groleau 1950 à 1953).

Venez à cette journée d'amitié. Jeunes, moins jeunes et anciennes.

Cordiale bienvenue à toutes, le 21 octobre prochain.

M. Charles Lemire, candidat libéral dans Lotbinière

M. Charles Lemire a été élu hier, à St-Flavie de Lotbinière, candidat libéral officiel du comté pour les prochaines élections provinciales. M. Lemire a remporté la victoire sur deux autres adversaires.

Il est résident de St-Croix de Lotbinière où il exerce sa profession de bijoutier. Quatre noms furent proposés lors

de la mise en nomination mais un des candidats se retira quelques instants avant la votation qui fut tenue sous la présidence de M. Henri-Arthur Dutil. Les quatre noms proposés furent les suivants: MM. Charles Lemire, Paul Biron, Raymond Blais C.A., et Me Auguste Choquette. Ce dernier retira sa candidature alléguant qu'il avait l'intention de se présenter à la convention libérale pour le choix d'un candidat lors de la prochaine élection fédérale. M. Lemire remporta la victoire dès le premier tour de scrutin; près de 150 délégués venant de 23 paroisses du comté se prévalurent de leur droit de vote.

Dans le discours d'acceptation qu'il a prononcé devant une salle remplie, le candidat officiel a demandé à tous les électeurs du comté "de se renseigner à fond sur le problème de la nationalisation afin de ne pas poser un geste à la légèreté le 14 novembre".

Me Georges Pelletier a de son côté rappelé les principales réalisations du parti libéral et expliqué pourquoi le gouvernement actuel voulait nationaliser toutes les compagnies privées d'électricité.